

# Yohane

*Ackuažéyanéy séwi busuguc hicñiyec.*

<sup>1</sup> Nalé Hénihéniaiguc ackuažéc iminéj kerec. Waňu ackuažéc iminéj Anutuguc kerec. Waňu ackuažéc iminéj Anutu. <sup>2</sup> Inéj nalé hénihéniaiguc Anutuguc kerec. <sup>3</sup> Iwawai momac yanda imi iwarunec hicñidarec. Waňu iwawai hicñidarec imi moczoŋ i qahaciguc méj ménda hicñiyec. <sup>4</sup> Iwac qeriaiguc kekec imi heyec. Waňu kekec iminéj ic embac ionac asac mararaŋ kerec. <sup>5</sup> Waňu asac mararaŋ imi sinj qeriaiguc asar-ianzac. Waňu sinjinéj ménda héntegirec.

<sup>6</sup> Ic méj Anutunéj mélyu iwarunec hayec. Iwac qara imi Yohane. <sup>7</sup> Inéj ejeya héipuc ac niŋac ic momac yanda asac mararaŋ imi ninzéŋgému niŋac asac mararaŋac héipucya wammaŋ zé héipuc ic wamma hayec. <sup>8</sup> I ejeya imi asac mararaŋ imi qahac. Waňu i asac mararaŋ imuac héipucya wammaŋ zé hayec. <sup>9</sup> Asac mararaŋ hélä ic embac momac momac asari nénécmiŋzac imi baeciguc hamanec kerec. <sup>10</sup> Waňu inéj baec kurumeŋ yomuac qeriaiguc kerec. Waňu baec kurumeŋ imi iwac murunec hicñiyec. Waňu baec ic ieneŋ i ménda héntegicgic. <sup>11</sup> Inéj ejeyaoç medarec imuaru mayec. Waňu ic embachéra ieneŋ i ménda héihéré wammigic. <sup>12</sup> Néj héihéré wammima ninzéŋgégic séc Anutuac nambérac wammu niŋac qac buňa énécmiyec. <sup>13</sup> Ic imuhyucya imi ic

sac busu igucnec qahac, séwiac siŋ igucnec qahac, waŋu ic méŋac ewa siŋ igucnec qahac, néŋ Anutu arunec hicŋigic.

**14** Waŋu ackuažéc imi mia séwi busuguc hicŋima sucninaiguc kerec. Keru neŋaŋ iwas edamuya imi hénni, Nanja téŋgén momacguc kuruŋen Maŋgocarunec hahaya iwas tanec waŋjec. Waŋu ewa hiawac buŋa zéma ac hélanéŋ iwas muru kuaya qema heye. **15** Yohanenéŋ iwas héipucya wamma yomuhuc qacma zéauyec; Ic yomuac zéma yomuhuc zéyi; Andénaiguc hazac imi ni ménda hicŋiwa becnec kerec. Imuac niŋ inéŋ ni nogiczac. **16-17** Héna ac imi Moseac muru nénécmiyec, néŋ ewa hiawac buŋa zéma ac héla imi Yesu Kristoac murunec hicŋiyec imuac niŋac neŋaŋ momac yanda iwas ewa hia imi qauqaunec meyinac meanziŋ. **18** Anutu imi ic méŋnéŋ méŋ ménda héŋaŋec, néŋ Anutu hicŋi hicŋiya momacguc Maŋgocyawac qéhéréŋaiguc kecanzac iminéŋ i nénézéyu héŋiŋ.

**19** Waŋu Yohaneac, Gi méré zéma qesimimu niŋ Yuda ic Yerusalem igucnec ieneŋ hofac oo ic zéma Lewi ic méli énécmigic hagic inéŋ héipuc ac yomuhuc énézéyec; **20** Ni Kristo qahac. Inéŋ imuhuc zéma ac ménda qaecgéma zéauyec. **21** Zéyu ieneŋ qesimigic; Waŋu gi némac ic, gi Elia me? Waŋu melemma zéyec; Ni i qahac. Zéyu muŋguc zégic; Gi Anutuac tiliŋ tiliŋ ic hamac zéyec<sup>21</sup> imi mia me? Zégic zéyec, Qahac. **22** Imuhuc zéyu muŋguc qesimigic; Waŋu gi méré? Méli nénécmigic haziŋ, imuac kemma ac

---

<sup>21</sup> **1:21:** Hén 18:15

bakia dimuhuc énézéwiŋ? Gi geŋga niŋ dimuhuc zéanžaŋ? <sup>23</sup> Zégic Yohanenéŋ yomuhuc zéyec; Ni imi Anutuac tiliŋ tiliŋ ic Yesaianéŋ zéyec ésécnec ic méŋ baec kisiaiguc qacma Miŋ Kewuac héna mindinjigic dindinja waŋu zézac ewa hétén imi mia. <sup>24</sup> Waŋu méli énécmigic hagic imi Farisaio ic. <sup>25</sup> Waŋu ieneŋ qesimima zégic; Gi Kristo qahac, Elia qahac, Anutuac tiliŋ tiliŋ ic imi qahac, waŋu némac niŋ ic doku naec énécmianžaŋ? <sup>26</sup> Zégic Yohanenéŋ yomuhuc énézéyec; Ni dokunéŋ naec énécmianžua. Waŋu sucginaiguc ic méŋ naŋu ini ménda héntegiczu. <sup>27</sup> Inéŋ andénaiguc hama\* keczac. Waŋu ni mamaya imuhyucyanéŋ iwac héna usu hésaya lolacmaŋac séc qahac. <sup>28</sup> Waŋu haka imi Yodan doku néwéc Yohanenéŋ doku naec énécmima kerec, Betania ama areŋa imuaru hicŋiyec.

### *Anutuac Rama, Yesu.*

<sup>29</sup> Ama sinjima gianjiyu Yohanenéŋ héŋu Yesu iwac murugen hayu yomuhuc zéyec; Héŋgic, Anutuac rama baec séc ic embac ionac képésicgina metecgéma keŋkeŋa imi erimi. <sup>30</sup> Iwac mia nimma yomuhuc zéyi; Andénaiguc hazac imi ni ménda hicŋiwa becnec kerec imuac niŋ inéŋ ni nogiczac. <sup>31</sup> Ni nenaoc i ménda niŋyacgé miyi, waŋu Israel ic ionac winiŋginaiguc iwac kawéya qewa hémmuac niŋ hama doku naec énécmianžua. <sup>32</sup> Waŋu Yohanenéŋ yomuhuc héipuc wamma zéyec; Ni Uŋa Téréya imi kembo nei tanec wamma kurumeŋ igucnec mama iwac

---

\* **1:27:** Hénia imi hicŋima keczac. Kembajə 30 imuac héŋgic.

orucya hanecgeŋa iguc putitima naŋu héŋi. <sup>33</sup> Ni ménda ninjyacgé miyi, néŋ ni doku naec énécmimanj niŋjac méli néŋec iminéŋ yomuhuc nézéyec; Ic méŋ orucya qahaiguc Uŋjanéŋ mama nammac, ic iminéŋ Uŋa Téréyanéŋ naec énécmimac. <sup>34</sup> Ni imuac mia héŋi, hémma Ic yomi Anutuac Naŋa zéma héipuc wammiyi.

*Yesuac tohotoho ic méréchéra.*

<sup>35</sup> Ama siŋima gianjiyu, Yohanenéŋ ai ic éréhéra iriguc muŋguc baec imuarunec naŋgic. <sup>36</sup> Waŋu Yesu imuaru hama keŋu, hémma yomuhuc zéyec; Héŋgic, Anutuac rama erimi. <sup>37</sup> Zéyu merac éréhéra iereŋ ac imi nimma Yesuac andiaiguc méndacma keŋoc. <sup>38</sup> Keŋic Yesunéŋ liliŋgéma iriru méndacma hayic qesiérécmiyec; Iri némac niŋ wanzaoc? Waŋu iereŋ zéyoc; Rabi, (Neŋjan aciguc kiwi ic) gi dimuaru kecanžan? <sup>39</sup> Zéyic, Hama héŋic zéma érézéyec. Zéyu iereŋ méndacma kemma ama kecaŋec imi hémma kaiwe imuaru momacnec tacgic maria 4 kilok waŋec. <sup>40</sup> Ic éréhéc Yohaneac ac nimma Yesu méndaroc iorarunec ic méŋjac qara imi Anderea, Simon Peteroac munaya. <sup>41</sup> Inéŋ walac dara Simon hocmima yomuhuc ézéyec; Niri Mesia mihičnjizic. (Mesia imi Hebiraio ac, Girik aciguc Kristo†) <sup>42</sup> Imuhuc zéma wagiru Yesuaru keŋoc. Waŋu Yesunéŋ hémma zéyec; Gi Simon, Yohaneac naŋa, kecma guac Kefa zégémmu. (Kefa imi Girik aciguc melella zéni Petero.)‡

---

† **1:41:** Waŋu neŋjan neŋjan aciguc Halécnéŋ météré mimia.

‡ **1:42:** Neŋjan aciguc melella zéni 3amanžinj.

**43** Ama sinjima gianjiyu, Yesu Galilaia baeciguc kemmaŋ zé wamma Filipo mihicnjima ézéyec; Hama méndac nénnna. **44** Filipo imi Anderea zéma Petero iorac ama areňa yanda Betsaida imuacnec. **45** Waňu Filiponéŋ Natanael mihicnjima yomuhuc ézéyec; Mosenéŋ ic méňac héná aciguc oyec, waňu kua meme ic ieneŋ momacnec iwac ogic, ic imi mia nini mihicnjiziŋ. Imi Yesu, Yosefeac naňa, Nazarete tauŋ igucnec. **46** Zéyu Natanael inéŋ yomuhuc qesimiyec; Nazarete tauŋ igucnec iwawai hiabia mén̄ hia hicnjamacac séc qahac. Zéyu Filiponéŋ yomuhuc zéyec; Hama hénnna. **47** Waňu Yesunéŋ héňu Natanael iwac muru hama naňu yomuhuc ézéyec; Héngic, ic yomi Israel ic héla, qeriaiguc ikoc mén̄ ménda hezac. **48** Imuhuc zéyu, Natanael inéŋ qesimima zéyec; Dimuhuc niňnénzaŋ? Waňu Yesunéŋ zéyec, Filiponéŋ ménda héihéré géjunec fik ic héniaiguc tackecna génzua. **49** Zéyu Natanael inéŋ yomuhuc ézéyec; Kiwi ic, gi Anutuac Naňa Israel ic nonac Ic kewu. **50** Zéyu, Yesunéŋ zéyec; Fik ic héniaiguc tacna génzua, imuhuc gézéwa ninzéngé néňzaŋ? Kecma haka méréra ogicqogira kuneŋ kuneŋ hémbésémaŋ. **51** Imuhuc zéma énézéyec; Ni ac héla gézéwa ningic; Ini kurumeŋ angéyu Anutuac kua meme uňahéra ieneŋ Icac Naňawac muru ou kurumeŋ igucnec ejeŋ mama waňic inicmu.

## 2

*Yesunéŋ zéyu dokunéŋ waiŋ waŋec.*

<sup>1</sup> Ai meme haréwéc waṇu Galilaia baec Kana ama areŋaiguc zammaréj ai meérécmiwiŋ zéma ažorogic. Waṇu Yesuac neŋgocya imuaru momacnec kerec. <sup>2</sup> Yesu zéma tohotoho ichéra acguc momacnec imuaru héihéré énécmigic. <sup>3</sup> Waṇu waiŋ qahac waṇu neŋgocyanéj Yesu ézéma zéyec; Waiŋgina qahac wanzac. <sup>4</sup> Zéyu Yesunéj yomuhuc ézéyec; Neŋgoc, imi guac me nuac mažac qahac, naléna ménda hazacnec. <sup>5</sup> Waṇu Yesuac neŋgocyanéj ai merac yomuhuc énézéyec; Ac mérjac mérj énézéyu tohoma wandacmu. <sup>6</sup> Waṇu ama imuaru doku nomuŋ hocnéj memeya 6 tarec. Imi Yuda ic ieneŋ haka silicgina tohoma méragina zuacmu niŋac haigic tarec. Waṇu doku nomuŋ imi hénéj baṇa 90 sécyə waŋec.\* <sup>7</sup> Waṇu Yesunéj ai merac yomuhuc énézéyec; Nomuŋ séc doku qocgégic kuagina qemac zéyu ieneŋ nomuŋ séc doku qocgégic kuaya qedarec. <sup>8</sup> Waṇu Yesunéj Degucguc doku kitwa hima aria galeŋjaru mema keŋgic zéma énézéyu mema keŋgic. <sup>9</sup> Waṇu aria galeŋnéj dokunéj waiŋ waŋec imi nema siŋa nimma waiŋ imi dimuacnec hazac imi ménda niŋasariyec. Waṇu ai merac doku mema hagic ieneŋ sac niŋgic. Waṇu aria galenjnéj ic embac meyec i héihéré miyec. <sup>10</sup> Héihérémima inéj yomuhuc ézéyec; Ic embac tosaranéj walac waiŋ hiabia gumu énécmiyu nekecgic qerigina sicsaoc waṇu andiaiguc waiŋ biria gumu énécmiŋzu. Waṇu guaru imi waiŋ hiabia soroc imi aŋgén tina heyu deguc gumu nénécmizaŋ. <sup>11</sup> Yesu i Galilaia baec

---

\* **2:6:** 100 lita zézéya.

Kana ama areŋaiguc kiwi méréra walacgina imi wamma edamuya mewininiyu tohotoho ichéra ieneŋ hémma ninzéŋgémigic.

*Yesunéŋ ocmuŋ téreyá mesolaŋiyec.*

<sup>12</sup> Imuac andiaiguc Yesunéŋ neŋgoc muna zéma tohotoho ichéra momacnec Kafanaum ama areŋa yandaiguc hiŋgacma imuaru ai meme éréhécdac kecgic.

<sup>13</sup> Yuda ic ionac Nagu sacyaguc ogicma keŋkeŋa imuac kendoŋ hosuru ducŋiyu Yesunéŋ Yerusalem ekeŋec. <sup>14</sup> Ekemma iniru ic embac ocmuŋ téreyá demin qeriaiguc rama, burumakao zéma kembo nei nénnagémba waŋgic. Waŋju soukiwa meamu ic eneŋ tataciguc tackecgic.

<sup>15</sup> Imuhuc waŋgic Yesunéŋ lewakanŋ mižiyu ſikaya waŋju iminéŋ rama zéma burumakao moczoŋ nesi énécmiyu hiŋgacdacgic. Waŋju soukiwa amukecgic ionac soukiwagina imi héndéŋ qéndémma zaeginha meleŋgic. <sup>16</sup> Imuhuc wamma ic kembo nei haigic ionac yomuhuc énézéyec; Ini yomi mema yomuaru néŋgacgic. Maŋgocnawac ama ménda mebirigic nénnagémba ama éséc wambac niŋac. <sup>17</sup> Waŋju tohotoho ichéra i eneŋ kiwi téreyáiguc ac yomuhuc hezac imi niŋqeligic; Guac ama niŋ wamba wésé polaŋnanéŋ ſericnénzac. <sup>18</sup> Waŋju Yuda ic ieneŋ yomuhuc melemma ézégic; Gi haka imuhucya wanzaŋ imuac némac asé kiwi méréra méŋ séha mena hémbiŋ?

<sup>19</sup> Zégi Yesunéŋ melemma yomuhuc énézéyec; Ama téreyá yomi héricgic, ai meme haréwéciguc neŋ mewa yacmac. <sup>20</sup> Zéyu Yuda ic eneŋ yomuhuc zégi; Ama téreyá yomi

yawuŋ 46 kecma mižicgégic. Waŋu geŋ ai meme haréwéciguc hia mena yacmac? <sup>21</sup> Waŋu Yesunéŋ ocmuŋ téryea zéyec imi eŋeyə séwiya niŋ zéyec. <sup>22</sup> Kecma humuc igucnec meqelimiyu yaru, tohotoho ichéra ieneŋ Yesuac ac imi ninqelima kiwi téryea zéma ara zéyec imi ninzéŋgégic.

<sup>23</sup> Yesu i nagu sacyaguc ogicma keŋgic imuac kendonjiguc Yerusalem kecma kiwi méréra hénia hénia meyu ic sasalanéŋ hémma iwac qara ninzéŋgégic. <sup>24</sup> Waŋu Yesunéŋ ic inictegicdarec imuac niŋ ionac muru ménda héiyec. <sup>25</sup> Inéŋ ic onac ewa qeriginaiguc iwawai hezac imi nintegicdarec imuac ic méŋac héniaŋa nimmaŋ zé ic onac héipuc ac niŋac ménda waŋec.

### 3

#### *Yesunéŋ Nikodemo ac kumiyeč.*

<sup>1</sup> Farisaio ic sucginaiguc ic méŋ kerec, qara imi Nikodemo. Ic imi Yuda ic ionac galengina méŋ. <sup>2</sup> Inéŋ siŋiyaiguc Yesuaru hama zéyec; Kiwi ic, gi kiwi ic méŋ Anutu arunec manec imi nini ninziŋ. Némac niŋ, séséc méréra hénia hénia meanzaŋ imi Anutu momacnec ménda kecbacnec ic méŋnéŋ imuhuc memacac séc qahac. <sup>3</sup> Yesunéŋ meleemma zéyec; Ni ac héla gézéwa niŋna, méŋ ménda qelima hicŋimaciguc imi Anutuac héŋgaleŋ ama areŋa yanda imi hia ménda hémmac. <sup>4</sup> Zéyu Nikodemónéŋ ézéyec; Ic méŋnéŋ ic yanda wammaguc dimuhuc qelima hicŋimac? Dimuhuciguc neŋgocyawac héri qeriaiguc muŋguc hiŋgaru memac? <sup>5</sup> Zéyu Yesunéŋ meleemma zéyec; Ni hélacnec téŋgén

gézéwa, méj i doku zéma Uŋaiguc qelia ménda hicnjima Anutuac héngalej ama areŋa yandaiguc hia ménda keremmac. <sup>6</sup> Séwiiguc hicnjizac imi séwi, Uŋaiguc hicnjizac imi uŋa. <sup>7</sup> Ini kileŋdac qelima hicnjimu zézua imuac ménda auriwésémaŋ. <sup>8</sup> Luhucnéŋ eŋeya siŋawac keŋha waŋanžac. Urumeňac niŋanžaŋ waŋu dimuacnec hama dimuaru keŋanžac imi ménda niŋanžaŋ. Uŋa igucnec hicnjizac imi imuhucyanec. <sup>9</sup> Zéyu Nikodemónéŋ ara melemma yomuhuc ézéyec; Haka imuhucya imi dimuhuc hia hicnjimac? <sup>10</sup> Zéyu Yesunéŋ ara melemma ézéyec; Gi Israel ic ionac kiwi icnénéŋ iwawai imi ménda niŋasarizaŋ? <sup>11</sup> Ni hélacnec téŋgéréŋ gézéwa, nini iwawai niŋanžiŋ imuac énézéma iwawai héŋanžiŋ imuac héipucya waŋanžiŋ, néŋ ini héipuc acnina imi kileŋ ménda késaanžu. <sup>12</sup> Ni baecac iwawai énézéwa ini ménda ninzéŋéŋ gáanžuiguc kurumenjaŋ iwawai énézémaŋiguc dimuhuc ninzéŋgému? <sup>13</sup> Icac Naŋa kurumen igucnec mayec i qahac waŋu ic ménénéŋ méj kurumenjiguc ménda eŋecac enzac. <sup>14</sup> Mosenéŋ baec kisiaiguc mokoleŋ sésécyä iciguc hesangéma meyaru naŋec imuhucyanec Icac Naŋa meyacgic nammac. <sup>15</sup> Imi mia ninzéŋgému ieneŋ kekec hémbénaŋa memuac niŋ imuhuc hicnjimac.

<sup>16</sup> Anutu i baec ic embac neŋaŋ séha imuhuc goinina héima Naŋa momacguc téŋgéréŋ nénécmiyec. Imi mia méj i ninzéŋgékac inéŋ ménda humuma kekec hémbénaŋa memac niŋac imuhuc waŋ nénécmiyec. <sup>17</sup> Anutunéŋ Naŋa ic neŋaŋ képésicnina zétecgé nénécmimac niŋac

ménda méliyu mayec, néj baec ic embac neŋaj képésicnina igucnec aŋgéjnina timac niŋac méliyu mayec. <sup>18</sup> Méj Naŋa ninzéŋgéanzac i képésicyaguc ménda zémimac. Waŋu méj i naŋa ménda ninzéŋgéanzac iwac imi inéj Anutu naŋa momacguc téŋgéj iwac qara ménda ninzéŋgéanzac hénia imuac niŋac képésicyaguc bec zémizac. <sup>19</sup> Asac mararaŋnéj baec ic embac sucginaiguc hazac, néj wawaŋ memegina biria imuac niŋac asac mararaŋ imuac mézétiti wamma sinjac wamma kecgic haka iminéj mia képésicyaguc zézéya imuac hénia wanzac. <sup>20</sup> Méj i haka biria waŋanzac imi asac mararaŋ imuac mézétiti wamma wawaŋ memeya hicŋiasariwac niŋac asac mararaŋ imuac ménda haanzac. <sup>21</sup> Méj i ac héla tohoanzac inéj wawaŋ memeya Anutuac qaraiguc waŋanzac imi asariyu hémmu niŋac asac mararaŋ imuac haanzac.

*Doku naec ai ic Yohanenéj Yesuac héipucya  
wamma zéyec.*

<sup>22</sup> Waŋu kecma Yesu zéma tohotoho ichéra ienen Yuda baeciguc kemma kecgic. Imuaru inéj iniguc kecma ic embac doku naec énécmiyec. <sup>23</sup> Salim hosuru Ainon baeciguc doku sasala heyu Yohane imuhucyanec imuaru doku naec énécmiyu ic embac ienen toroqema hagic doku naec énécmiyec. <sup>24</sup> Imi mia Yohane hésa amaiguc ménda opocgic nalé imuaru hicŋiyec. <sup>25</sup> Waŋu Yuda ic méjnéj Yohane tohotoho ichéra iniguc doku naec naec imuac haka niŋac

zéeminiŋ waŋgic. <sup>26</sup> Waŋu merac ieneŋ Yohan-earu kemma yomuhuc ézégic; Kiwi ic gi Yo-dan néwécgeŋaciguc kecna ic méŋ giguc keru hénia�a zéasarima nénézénec. Waŋu ninzaŋ, inéŋ mia doku naec haka waŋ énécmiyu ic embac moczoŋ iwac muru kemmanec kenzu. <sup>27</sup> Zégič Yohanenéŋ yomuhuc acgina melemma zéyec; Kuc buŋa imi kurumen igucnec ménda miyu ic méŋnén memacac séc qahac. <sup>28</sup> Ni Kristo qahac, néŋ méli néŋu iwac miha mema hayi imuhuc énézéyi. Acna imuac ini eŋaocnec héipuc wammu. <sup>29</sup> Embac buŋa qeénécmimia imi eu buŋyawac wanžac. Alaya méŋ méra mizac inéŋ iwac niŋ mambéc wamma gezac qeqe wanžac. Waŋu eu buŋyawac ewaya nimma ségiségi yanda wanžac. Imuac nuac ségiségi imi deguc sécgéma hezac. <sup>30</sup> Iwac buŋanéŋ yandi saima kemmac, néŋ nuac buŋanéŋ héréma mamac. <sup>31</sup> Ounec mazac inéŋ iwawai moczoŋ onogicma eŋeŋa keczac. Méŋ i baecarunec hicŋizac inéŋ baecac buŋa éscnec zéanžac. Waŋu kurumen igucnec mazac inéŋ iwawai moczoŋ onogicma eŋeŋa keczac.

<sup>32</sup> Inéŋ iwawai hémma niŋaŋec imuac héipucya wamma zéanžac. Waŋu ic ieneŋ iwac héipuc ac ménda aŋgén tianzu. <sup>33-34</sup> Anutunéŋ méliyec inéŋ Anutunéŋ Uŋa imi qétéya qahac waimiyu Anutuac ackuažéc sac zéanžac. Mérénéŋ méŋ iwac héipuc ac aŋgén tizac iminéŋ Anutu imi héla wanžac imuac oaec zémizac. <sup>35</sup> Maŋgoc imi Naŋawac niŋ wamma iwawai momac yanda imi iwac mériaguc haidarec. <sup>36</sup> Méŋ i Naŋa ninzéŋézac i kekec hémbénaŋa mezac. Waŋu

méj i Naŋa andé qezac imi kekec imi ménda mihicnjimac. Waŋu Anutuac qeri gericnéné iwac qacyaguc hezac.

## 4

*Yesunéj Samaria embac méŋac hénia�  
zéauyec.*

<sup>1</sup> Tohotoho ichéra Yesunéj énepésima doku naec énécmianzac imi Yohaneac tohotoho ichéra ionac ʐaŋgégina onogiczac ʐégic Farisaio ic ienej ningic imi Yesunéj niŋasariyec. <sup>2</sup> Héla téŋéj imi Yesu eŋeyaoc doku ménda naec énécmiyec, néj iwac tohotoho ichéra ienej naec énécmigic. <sup>3</sup> Waŋu Inéj imuhuc niŋasarima Yuda baec waima Galilaia baeciguc muŋguc liliŋgéma kenejc. <sup>4</sup> Waŋu Samaria baec héna tima huanjéj imuaru kemmaŋ ʐé niŋec. <sup>5</sup> Kemma Samariawac ama areŋa yanda méj qara Sika imuaru kerenjec. Ama imi Yakopnéj eŋeya naŋa Yosefe baec waimiyec imuac hosuraiguc tarec. <sup>6</sup> Waŋu imuaru Yakopac doku hogocya heyec. Heyu Yesunéj héna hakerec imuac niŋ kucya qahac waŋu baec doku hogocya imuac hosuraiguc mama tarec. Taru bec nalé imi gumpiti ésécnec waŋjec.

<sup>7-8</sup> Waŋu tohotoho ichéra ienej nene boŋa mewiŋ ʐéma ama areŋa yandaiguc kemma ménda hagicnec Samaria embac méŋnéné doku himaŋ ʐé hayu Yesunéj yomuhuc ézéyec; Gi doku hia gumu némbésémaŋ? <sup>9</sup> Waŋu Yuda ic ʐéma Samaria icnéné ménda ala waŋamuma eŋac eŋac kecaŋgic imuac niŋ embac inéj yomuhuc ʐéyec;

Gi Yuda icnéj dimuhuc Samaria embac nuaru doku niŋ qesinénzaŋ? <sup>10</sup> Waŋu Yesunéj yomuhuc ézéyec; Gi Anutuac sese zéma doku niŋac gézézac iwac hénia momacnec niŋtegicbaŋnec welec mina kekec hémbénaŋawac doku gémbacnec. <sup>11</sup> Zéyu embacnénj yomuhuc ézéyec; Miŋ Kewu, gi doku hihiga qahac waŋu doku hogocya imi hingac hingara imuac niŋ kekec hémbénaŋawac doku imi dimuacnec hiwésémaŋ? <sup>12</sup> Gi yandanina Yakop imi ogiczaŋ? Inéj doku hogocya yomi nénécmiyec. I eŋeyaoč zéma naŋhéra zéma ama yaŋhéra momacnec imuarunec hima nema kecaŋgic. <sup>13</sup> Zéyu Yesunéj ara melemma yomuhuc zéyec; Méŋnénj doku yomi nemaciguc muŋguc doku niŋac wammac. <sup>14</sup> Waŋu méŋnénj doku méŋ neŋ miwa nemaciguc tetecgia qahac doku niŋ ménda wammac. Waŋu doku iminéj iwac qeraiaguc nalé tetecgia qahac éréma hemimac. <sup>15</sup> Zéyu embacnénj ézéyec; Doku imuhucya nénná nema doku niŋac muŋguc ménda wammaŋ. Waŋu doku himaŋ zé yomuaru muŋguc ménda hamaj.

<sup>16</sup> Zéyu Yesunéj yomuhuc ézéyec; Kemma guac euga wagicna hamaoc. <sup>17</sup> Embac imi ara melemma Euna qahac imuhuc ézéyec. Waŋu Yesunéj yomuhuc ézéyec; Euna qahac zézaŋ imi hélacnec. <sup>18</sup> Gi ic tosara bec mema waidacnec. Waŋu ic méŋ degucmi mema keczaŋ imi guac euga qahac, imuac niŋ ac zézaŋ imi hélacnec. <sup>19</sup> Zéyu embac iminéj zéyec; Miŋ Kewu, gi imi Anutuac tiliŋ tiliŋ ic méŋ imi ni ninjasarizua. <sup>20</sup> Yanda hécnina ieneŋ boŋa yomuaru qahaiguc Anutu mepésigic. Waŋu Yuda ic ieneŋ yomuhuc

žéselianžu; Anutu mepésimimia imuac ama téréya imi Yerusalem iguc hezac. <sup>21</sup> Zéyu Yesunéj ézéyec, Embac zéwa ninzéngéna. Nalé mén hayu baec boňa youmi me Yerusalem qahac, néj baec tosaraiguc Maňgocac mepé qepési wammu. <sup>22</sup> Ini iwawai ménda ninžu imuac mepésianžu. Waňu képésic igucnec aňgéj titi imi Yuda ic nonarunec. Imuac niň nini iwawai niňasariziň imuac mepésianžin. <sup>23</sup> Nalé mén hamac imi mia deguc, imuaru mepé qepési ic héla ienej Uňa Téréya zéma ac hélanéñec Maňgoc mepésimu. Maňgocnéj imuhuc mepési mianžu ionac niňac kic hihi waňanžac imuac mia imuhuc zézua. <sup>24</sup> Anutu imi Uňa, imuac i mepésianžu ienej uňa zéma ac hélanéñec mepésimu. <sup>25</sup> Zéyu embacnéj ézéyec; Mesia, Kristo zéanžu, iminéj hamac imi ni ninzua. Inéj hama iwawai moczoň zéasari nénécmimiac. <sup>26</sup> Waňu Yesunéj ézéyec; Ac gézézua ni imi mia.

*Yesuac tohotoho ichéra ienej ama areňa iguc-nec liliňgéma hagic.*

<sup>27</sup> Imuhuc zéma keru tohotoho ichéra ienej liliňgéma hagic. Hama Yesunéj embac ménjuc ac waňu hémma welicgégic. Waňu némac iwawai niň wanžaj me némac hénia niňac i guc ac zézaň zéma ménjéj hia ménda qesimiyc. <sup>28</sup> Waňu embac iminéj yacma doku nomuňa waima ama areňa yandaiguc liliňgéma kemma yomuhuc énézéyec. <sup>29</sup> Hagic! Hama ic ménj haka ni meanji imi moczoň zédačzac imi héngic. Iminéj Kristo wanžac me deic? <sup>30</sup> Zéyu ienej ama areňa yanda waima Yesuaru hagic.

<sup>31</sup> Suraiguc tohotoho ichéra eneŋ yomuhuc zéma welecmigic; Kiwi ic, nene nena. <sup>32</sup> Waŋu inéŋ yomuhuc énézéyec; Nene méŋ ini ménda ninžu imi henéŋzac. <sup>33</sup> Imuhuc zéyu tohotoho ichéra ieneŋ eŋaocnec zéjic; Ic méŋnén nene méŋ mehama mizac me? <sup>34</sup> Waŋu Yesunén yomuhuc énézéyec; Mélinéŋec iwac ewa siŋa tohoma iwac aiya metecgémaŋ iminéŋ nenena wanžac. <sup>35</sup> Eŋaoc maso 4 tecgéyu nene héla hicnjimac imuhuc ménda zéanžu? Kicgina hima ai sasala imi héŋjic bec qaoc qaoc waŋu memeyawac séc wanžac. <sup>36</sup> Metocgotocgo miŋinanéŋ ai héla metocgoanžac imi boŋaya bec késama ai héla imi mutulaŋjéma kekec hémbénaŋaiguc onopoczac. Imuhuc waŋu himichimic ic zéma tocgotocgo ic imi momacnec ségiségi wammu. <sup>37</sup> Imuac niŋ, Méŋnén himiru méŋnén mema tocgézac, zéanžu ac iminéŋ héla wanžac. <sup>38</sup> Neŋ eŋaoc ai yanda ménda megic imuac ai héla imi memu niŋac méli énécmizua. Ini méŋnén ai mema qenžen manžen niŋjic imuaru toroqema héla mema tocgézu.

### *Samaria ic sasala Yesu ninzéŋgégic.*

<sup>39</sup> Waŋu embac iminéŋ ic imi haka ni waŋanji imi moczoŋ zédačzac imuhuc zéyu Samaria ama areŋa yanda igucnec ic sasala ieneŋ Yesu ninzéŋgégic. <sup>40</sup> Imuac niŋ Samaria ic ieneŋ Yesuaru kemma iniguc kecmac niŋac welecmigic inéŋ kaiwe éréhéc i iniguc kerec. <sup>41</sup> Waŋu iwac ackuažéc niŋac ic embac sasalanéŋ ninžéŋ ninžéŋ ic waŋjic. <sup>42</sup> Waŋu ieneŋ embac yomuhuc ézéjic; Deguc imi nini guac suruc niŋac sac qa-hac, néŋ neŋaoc ackuažéc kuaya igucnec nimma

ninzéngéziŋ. Hélacnec! Inéŋ Kristo, baec séc ic neŋaŋ anjéŋ titi ic wanžac.

*Yesunéŋ baec galen eŋeŋawac naŋa méŋ mehiaruyec.*

<sup>43</sup> Kaiwe éréhéc tecgéyu inéŋ Galilaia baeciguc keŋec. <sup>44</sup> Kemma Yesu eŋeŋaoc yomuhuc zéauyec; Anutuac tiliŋ tiliŋ ic méŋ eŋeŋa ama baeciguc keru ménda mepési mianzu. <sup>45</sup> Waŋu Galilaia ic imi eneŋ becnec nagu sacyaguc ogicma keŋgic imuac kendonjiguc Yerusalem momacnec kemma Yesunéŋ ai meyec imi moczoŋ héŋgic imuac niŋac inéŋ Galilaia baeciguc hayu héihéré migic.

<sup>46</sup> Waŋu inéŋ muŋguc Galilaia baec Kana ama areŋaiguc keŋec. Baec imuaru becnec doku meleňu wain waŋec. Waŋu ama imuaru baec galen eŋeŋa méŋ kerec. Waŋu iwac naŋa méŋ hafi kiyu Kafanaum ama areŋa yandaiguc hekerec. <sup>47</sup> Merac imi humumaŋ zé waŋec imuac niŋ ic imi Yesu liliŋéma Yuda baec igucnec Galilaia hazac imuhuc zégic nimma iwaru kemma hama naŋa mehiarumac niŋac welecmiyec. <sup>48</sup> Waŋu Yesunéŋ yomuhuc ézéyec; Ini séséc méréc méréra zéma kic méréc méréra ménda hémmuiguc kileŋdac ménda ninzéngému. <sup>49</sup> Waŋu baec galen eŋeŋanéŋ zéyec. Minj Kewu naŋna ménda humuyunec focdac mama hawéséna. <sup>50</sup> Zéyu Yesunéŋ melemma zéyec; Kenna, naŋga imi hiaruzac. Waŋu ic imi ac Yesunéŋ zéyec imi ninzéngéma waima keŋec. <sup>51</sup> Mekemma keru weleŋ qeqehéra hama hénaiiguc mihičjima yomuhuc ézéma zégic;

Nan̄ga imi hiaruma keczac. <sup>52</sup> Wañu néma naléiguc hiaruyec imuac qesi énécmiyu, Oran̄ kaiwe kiwa momacguc wañu hafi geriwa imi békéyec zéma ézégic. <sup>53</sup> Wañu man̄goc imi nalé imuaru Yesunéñ mélimima, Nan̄ga imi hiaruzac zéyec imi niñasarima enyea zéma taséhéra momacnec Yesu ninzéngégic. <sup>54</sup> Yesunéñ Yudanec Galilaia liliñgéma hama kiwi méréra imi meyu hatac éréhéc wañec.

## 5

### *Betsaida zékéñiguc Yesunéñ ic méñ mehiaruyec.*

<sup>1</sup> Andiaiguc Yuda ic onac kendoñ méñ ducñju Yesunéñ Yerusalem ekeñec. <sup>2</sup> Wañu Yerusalemiguc nagu méñ nañec, qara imi Rama nagu, wañu imuac hosuraiguc zékéñ méñ heyu Hebirao aciguc Bezada zéañgic. Wañu zékéñ imuac giñgiñaiguc hali méra méñ lelecgéma tacgic. <sup>3</sup> Hali imuac qeriaiguc hafi ic sasala; kic hilic, ic héna méragina biria zéma ic puriñja eneñ heañgic. <sup>4</sup> (Ménda hezac.) <sup>5</sup> Wañu ic méñ sucginaiguc heyec imi puriñ keru yawuñ 38 wañec. <sup>6</sup> Wañu Yesunéñ ic hekerec imi hémma nalé horua heañec imi niñyaçgéma qesimiyec; Gi hiarumanjac zé wanžañ? <sup>7</sup> Zéyu hafi ic iminéñ melemma zéyec; Kuneñ, doku tembonja yaru nalé imuaru ic méñ ménda nañgé nénzac. Imuac niñac nenaoc hiñgacmañ zéwa méñnéñ nogicma walac hiñgacanžac. <sup>8</sup> Zéyu Yesunéñ ézéyec, Yacna! yacma hehega mema kenna. <sup>9</sup> Zéyu hafiya nalé imuarunec hiaruyu inéñ heheya mema keñec.

Waŋu nalé imi mia Sabata. <sup>10</sup> Imuac niŋ Yuda ic eneŋ ic hiaruyec iwac yomuhuc ézégic; Deguc imi Sabata, hehega mema kenžan̄ imi héna ac logilogiya. <sup>11</sup> Waŋu inéŋ yomuhuc melemma énézéyec; Mehiaru nénzac inéŋ hehega mema kenna imuhuc nézézac. <sup>12</sup> Ʒéyu qesimigic; Mérénéŋ hehega mema kenna ȝéma gézézac? <sup>13</sup> Waŋu ic sasala kecgic sucginaiguc Yesu bec waima keŋu ic hiaruyec inéŋ hocma mérénéŋ imi mia ȝéma nimma nimbipiyec. <sup>14</sup> Imuac and-aiguc Yesunéŋ ocmuŋ téréyaiguc ic imi mihicnjima ézéyec, Ninžan̄, gi séwiga hiaruzac. Képésic ménda wambésémang, kecma iwawai biria og-icqogira méŋnén̄ hicnjigémbac niŋac. <sup>15</sup> Waŋu ic imi kemma Yuda ic yomuhuc énézéyec; Ic mehiaru nénzac iwac qara imi Yesu. <sup>16</sup> Yesunéŋ Sabataiguc ai imuhucya imuhucya meanjec imuac niŋ Yuda ic ieneŋ hažéc wammigic. <sup>17</sup> Waŋu Yesunéŋ yomuhuc énézéyec; Maŋgocna imi nalé séc ai meyu érékecma deguc. Waŋu ni acguc imuhucyanec ai mekeczua. <sup>18</sup> Yesunéŋ Sabata héna ac logima Anutuac niŋ Maŋgocna ȝéma iwac séciguc waŋjec, imuac niŋ Yuda ic ieneŋ muŋguc méŋgucnec qehumuwiŋ ȝé waŋgic.

<sup>19</sup> Imuhuc waŋgic Yesunéŋ ac bakia yomuhuc énézéyec; Ni ac hélacnec énézéza, némac iwawai Maŋgocnéŋ meanzac imuac séc Naŋjanéŋ imuhucyanec meanzac. Imuac niŋ Naŋja imi eŋeyaoč ai méŋ ménda meanzac. Maŋgocnéŋ meyu hémma imi sac meanzac. <sup>20</sup> Maŋgoc imi Naŋja héŋsorocanžac. Imuac niŋ aiya meanzac imi mocžoŋ ézéyu héŋjanžac. Anutunéŋ kiwi

méréra sasala mema Naŋa ézéyu hémmac, waŋu kiwi iminéŋ iwawai héŋanžu imi ogicdaru ini hémma aurimu. <sup>21</sup> Maŋgoc imi ic humumia meqeli énécmima kekec énécmianžac. Imuhucyanec Naŋa imi ic méŋac ewa hia nimma kekec imi mimaj zé hia mimac. <sup>22</sup> Maŋgoc imi ic méŋ ménda gésianžac. Waŋu imuac ai imi moczoŋ Naŋa midarec. <sup>23</sup> Imi mia ic embac moczoŋ Maŋgoc ehéihéi wammianžu imuhucyanec Naŋa imi ehéihéi wammimu niŋac imuhuc wammiyec. Méŋnéŋ Naŋa ehéihéi ménda wammianžac iminéŋ Maŋgoc i mélyiec imi ehéihéi ménda wammianžac. <sup>24</sup> Ni hélacnec téŋgénéŋ énázézua, méŋnéŋ acna nimma méli néjec i ninzéŋgézac iminéŋ bec kekec hémbénaŋa mezac. Waŋu képésiraguc ménda zémimac. Inéŋ bec humuc igucnec qericma kekeciguc kerenzac. <sup>25</sup> Hélacnec téŋgénéŋ énázézua, nalé méŋ hamanec hazac waŋu imi mia deguc. Imuaru humumia ieneŋ Anutuac Naŋawac ewaya nimmu. Waŋu nimma tohomu imi enéŋ moczoŋ qelima kecmu. <sup>26</sup> Maŋgoc eŋeyə muru kekec hezac, waŋu inéŋ Naŋa kekec imi miyu iwac muru imuhucyanec hemizac. <sup>27</sup> Waŋu inéŋ Icac Naŋa keczac, imuac niŋ ic gési énécmimiawac qac buŋa miyec. <sup>28</sup> Ac yomuac ménda aurimu. Nalé méŋ ducŋiyu kicsuanjiguc heanžu ieneŋ moczoŋ iwac ewaya nimmu. <sup>29</sup> Nimma haka hiabia waŋanjic ieneŋ kekecyaguc yacyarawac yacma éréhic, haka biria waŋanjic ieneŋ zégési énécmimiawac yacma érému.

<sup>30</sup> Ni nenanec iwawai méŋ hia ménda

memaŋ. Gezacnanéŋ niŋanžua séciguc zégesi énécmianžua. Nenac ewa siŋ niŋac qahac, néŋ méli néŋec iwac ewa siŋ méndacma waŋanžua. Imuac niŋ nuac gésigési ac imi solanja waŋanžac.

*Yesuac héniaya.*

<sup>31</sup> Ni nenaoc nuac héipuc ac zéwa héipuc acna imi héra qahac wammac. <sup>32</sup> Héipuc ic méŋ keczac imi mia nuac niŋ wamma héipuc acna zézac. Waŋu iwac héipuc ac imi héra wanžac imi ni ninžua. <sup>33</sup> Ini Yohaneac muru ic tosara méli énécmigic keŋgic inéŋ ac hélawac héipuc wamma énézéyec. <sup>34</sup> Waŋu ic méŋarunec nuac héipuc ac memaŋac zéma ménda zézua. Waŋu ini kekec hémbénaŋa memu niŋac imuhuc énézézua. <sup>35</sup> Yohane imi kifa wamma zéma asari énécmiyu ini nalé hotoňa iwac asahaiguc ewa hia nimma kecgic. <sup>36</sup> Waŋu nuaru héipuc ac méŋ Yohaneac héipuc ac ogicogira henénzac. Maŋgocnanéŋ néŋu metecgémaj zéma ai meanžua iminéŋ Maŋgocnáŋ méli néŋec imi héipuc waŋ néŋzac. <sup>37</sup> Waŋu méli néŋec Maŋgoc i eŋjeyaoç mia nuac héipuc waŋ néŋzac. Waŋu ini ewaya zéma tanera komoradac méŋ ménda hémma niŋgic. <sup>38</sup> Ini méliyu hayec i ménda ninzéŋgézu imuac niŋac iwac ackuažéc imi qerigmaiguc hia ménda haigic heanzac. <sup>39</sup> Ini kiwi téreyá igucnec kekec hémbénaŋa meanžiŋ imuhuc nimma kiwi téreyá imi oloŋ nimma kuamuanžu. Waŋu kiwi iminéŋ mia nuac héipucna waŋ néŋzac.

<sup>40</sup> Waŋu kekec hémbénaŋa késamu niŋ nuac muru hawiŋ niŋac ménda wanžu. <sup>41</sup> Ni ic ieneŋ mepési némmu niŋ ménda waŋanžua. <sup>42</sup> Waŋu

qeriginaiguc Anutuac siŋa ménda heanzac imi ni ninzua. <sup>43</sup> Ni Maŋgocnawac qaraiguc hazua waŋu ini ménda héihéré néŋgic. Waŋu ic méŋnéŋ eŋeyə qaraiguc hamaciguc imi ini kileŋdac héihéré mimu. <sup>44</sup> Ini eŋaocnec mepési amuanzu. Waŋu Anutunéŋ hiabia zéénécmiyu nimmu niŋac ménda waŋanzu. Imuac niŋ dimuhuc ni ninzéŋgé némmu? <sup>45</sup> Waŋu nuac niŋ inéŋ Maŋgocac wésiaiguc aciguc nonopocmac imuac ménda zému. Ewa qerigina haimianzu Mose inéŋ mia aciguc ini onopocanžac. <sup>46</sup> Waŋu Mosenéŋ kiwi oyec imi nuac oyec. Imuac niŋ ini Mose ninzéŋgé miwunec imi ni ninzéŋgé némbunec. <sup>47</sup> Waŋu ac kiwi inéŋ oyec imi ménda ninzéŋgézu imuac niŋ acna zéza imi dimuhuc ninzéŋgému?

## 6

### *Yesunéŋ ic 5,000 nene gumu énécmiyec.*

<sup>1</sup> Nalé imuac andiaiguc Yesunéŋ Galilaia konduŋ, qara méŋ Tiberia konduŋ imi qericma néwécgen kerejec. <sup>2</sup> Waŋu hafi ic mehiaru énécmima kiwi méréra hénia hénia meyu héŋaŋgic imuac niŋ ic embac sasalanéŋ méndac migic. <sup>3</sup> Waŋu Yesunéŋ baec boŋaiguc emma tohotoho ichéra iniguc tacgic. <sup>4</sup> Waŋu nalé imuaru Yuda ic onac kendoŋ méŋ nagu sacyaguc ogicma keŋgic imuac kendoŋnéŋ hosuru hayec. <sup>5</sup> Waŋu Yesunéŋ kiwa hima héŋu ic embac sasala iwac muru éréma kecgic Filipoac quesimiyec; Nene dimuacnec boŋa mema ic tuŋ yanda imi gumu énécmi nemu? <sup>6</sup> Waŋu Yesunéŋ eŋeyaoč némac haka memac imi niŋasarima

i batucgémaŋ zé imuhuc qesimiyc. <sup>7</sup> Zéyu Filiponéŋ melemma ſéye; Ái ic méŋac maso 8 imuac ai boňawac\* sécyá saméŋ boňa mewiňnec imi komoc komoc nemuac séc qahac wambacnec. <sup>8</sup> Zéyu tohotoho ichéra sucgina igucnec méŋ Simon Peteroac munaya Andereanéŋ yomuhuc ſéye; <sup>9</sup> Merac komoc méŋ youmi imi nenezaguc iwaru bali saméŋ méra méŋ zéma lambéc éréhéc hemizac, Waňu imuhucyanéŋ tuŋ yanda imi onac dimuhuc sécgé énécmimac? <sup>10</sup> Zéyu Yesunéŋ ſéye; Énézégic tacmu. Waňu imuaru luluc sasala heyu tacgic ic ſaŋgégina 5,000 imuhuc éſéc wanjec. <sup>11</sup> Waňu Yesunéŋ saméŋ imi mema ewa hia ac ézémaguc ménđémma ic tacgic sécgina énécmiyc. Waňu lambéc imuhucyanec wamma énécmiyc. <sup>12</sup> Negic sécgé énécmiyu inéŋ tohotoho ichéra énézéye; Nene tosara waigic taczac imi moczon̄ tocgému, komora méŋ ménda waimu. <sup>13</sup> Zéyu bali saméŋ méra méŋ imi negic bororoňa taru tocgégič sasac 12 kuaya qeqeya wandarec. <sup>14</sup> Waňu ic embac ieneŋ asé kiwi méréra imi hémma yomuhuc zégič; Hélacnec ic yomi Anutuac tiliŋ tiliŋ ic baeciguc hamac zégič imi mia. <sup>15</sup> Waňu Yesunéŋ ic ieneŋ hama wagicma seliseli wamma eňaŋ ic kewugina kumuwiŋ zé waŋgič inictegičma wai énécmima eňeyanec boňa méŋiguc muŋgič eňec.

### *Yesunéŋ konduŋ qahaiguc tima kejec.*

<sup>16</sup> Ama mari waňu tohotoho ichéra konduŋ giŋgiňaiguc hiŋgacgič. <sup>17</sup> Hiŋgacma imuac-

---

\* **6:7:** Girik aciguc 200 Denarion.

nec kondun néwécgeñ Kafanaum ama areñä yandaiguc kembin zéma zéiciguc enjic ama sinjiyec. Wañu Yesunéñ ionac muru ménda hayunec eñacnec keñgic. <sup>18</sup> Wañu luhuc yandanéñ qeyu kondun temboñä yarec. <sup>19</sup> Yaru 5 me 6 kilomita puli qema keñgic Yesunéñ doku qahaiguc tima tima zéic hosuraiguc hayu héñgic zénéngina hiriyec. <sup>20</sup> Wañu Inéñ énézéyec; Ni mia, zénéngina ménda hirimac. <sup>21</sup> Zéyu ienen ewa hia nimma zéiciguc wagibin zégit, zéicnëñ baec kembin zé wañgic imuaru bec kendarec.

<sup>22</sup> Ama gianju ic embac sasala néwécgeñ kondun giñgiñaiguc nañgic ieneñ yomuhuc niñasarigic; Oran mariya zéic tosara qahac, néñ momacguc sac keru Yesunéñ tohotoho ichéra iniguc zéiciguc ménda eñunec eñacnec emma keñgic. <sup>23</sup> (Wañu Yesu ewa hiawac ac zéma saméñ gumu énécmiyu negic imuac hosuraiguc Tiberianec zéic tosara hagic.) <sup>24</sup> Wañu imuaru Yesu me tohotoho ichéra ieneñ ménda tacgic imi niñasarima Yesu hocbiñ zéma zéiciguc emma Kafanaum amaiguc keñgic. <sup>25</sup> Wañu ieneñ kondun néwéciguc Yesu mihicñima yomuhuc qesimigic; Kiwi ic némac naléiguc you hazan? <sup>26</sup> Zégit Yesunéñ yomuhuc énézéyec; Hélacnec téngéñ énézézua, ini nuac niñ wañjanzu imi asé kiwi méréra wamba héñgic imuac niñ qahac, néñ nene gumu énécmiwa negic sécgé énécmiyec imuac niñ nuac hochoc ai mezu. <sup>27</sup> Nene houanzac imuac aiya ménda memu. Wañu kekec hémbénañawac nene imuac aiya memu. Anutu Mañgocnéñ niñu sécgéyú Icac Nañá iwac

mia ejeya qara oyu hezac imuac niŋac kekec hémbénaŋawac nene imuhucya imi Icac Naŋanéŋ énécmimac. <sup>28</sup> Imuhuc zéyu ieneŋ qesimigic, Anutuac aiya mewiŋ zéma némac ai mewiŋ? <sup>29</sup> Zégic zéyec; Anutunéŋ méli miyu hayec iwac ninzéŋgému iminéŋ Anutuac ai wanžac. <sup>30</sup> Zéyu yomuhuc qesimigic; Némac asé kiwi méréra méŋ mena hémma gi ninzéŋgé gémbiŋac hezac me? Gi némac ai meanžaŋ? <sup>31</sup> Mosenéŋ† kurumeŋ igucnec saméŋ gumu énécmiyu negic<sup>‡</sup> imuhuc ogic hezac imuhucyanec neŋaŋ Yanda hécninanéŋ baec kisiaiguc saméŋ qara mana imi negic. <sup>32</sup> Zégic Yesunéŋ énézéyec; Hélacnec téŋgén zézuə, kurumeŋ igucnec saméŋ gumu énécmiyec imi Mose qahac, waŋu kurumeŋ igucnec saméŋ héla gumu énécmianžac imi nuac Maŋgocna imi mia. <sup>33</sup> Imi mia ic kurumeŋ igucnec hama baec séc ic embac kekec énécmianžac inéŋ mia Anutuac saméŋ wanžac imuac niŋac imuhuc zézuə. <sup>34</sup> Zéyu ieneŋ zégic, Miŋ Kewu, saméŋ imi nalé séc gumu néénécmina. <sup>35</sup> Zégic zéyec; Ni kekecac saméŋ. Méŋ nuaru hamac inéŋ saméŋ niŋ ménda humumac. Waŋu méŋ ni ninzéŋgé néňzac inéŋ doku niŋ ménda humumac. <sup>36</sup> Waŋu ni yomuhuc énézéyi; Ini néňanžu waŋu ménda ninzéŋgé néňanžu. <sup>37</sup> Waŋu ic embac Maŋgocnéŋ néjec ieneŋ moczoŋ nuaru hadacmu. Waŋu méjnéŋ méŋ nuaru hamac imi ni méndagucnec nesimiwa kemmac. <sup>38</sup> Imi mia Kurumenj igucnec mayi imi nena siŋna méndacmaŋ niŋ qahac, méli

---

† 6:31: Girik aciguc; Inéŋ.    ‡ 6:31: Mmh 16:4, Neh 9:15, Leg 78:24, 25

néjec iwac siŋa méndacmaŋ niŋ mayi imuac niŋac imuhuc zézua. <sup>39</sup> Iwac siŋa imi yomuhuc mia hezac; Ic embac néjec sucginaiguc méŋac méŋ ménda méwétécgémaŋ. Nalé tetecgiya ducŋiyu meqeli énécmiwa yacmu. <sup>40</sup> Imi mia Maŋgocnawac siŋa imi méŋnéŋ méŋ Naŋa hémma ninzéŋgémac imi kekec hémbénaŋa memacac niŋ heyu nalé tetecgia ducŋiyu neŋ humuc igucnec meqeli miwa yamac imuac niŋac imuhuc zézua.

<sup>41</sup> Waŋu, Ni saméŋ kurumenŋ igucnec mayi imi mia imuhuc zéyec imuac niŋ Yuda ic ieneŋ ac diric doroc zégič. <sup>42</sup> Zéma yomuhuc zégič; Ic yomi Yosefeac Naŋa Yesu. Waŋu neŋgoc maŋgocya nini niŋérécmiziŋ. Waŋu dimuhuciguc, Ni kurumenŋ igucnec mayi zézac? <sup>43</sup> Waŋu Yesunéŋ yomuhuc énázeyec; Ini ŋindic ŋunduc ac imi waigic! <sup>44</sup> Maŋgoc méli néjec inéŋ ménda hérémiyu, méŋnéŋ nuaru hamacac séc qahac. Waŋu ic méŋ nuaru hamac imi nalé tetecgiaiguc meqeliwa yamac. <sup>45</sup> Anutuac tiliŋ tiliŋ ic ionac kiwiiguc yomuhuc ogic hezac; Ic embac moczoŋ Anutunéŋ ku énécmiyu nimmu. <sup>46</sup> Méŋnéŋ méŋ Maŋgoc arunec ara nimma niŋareŋgé amumac imi nuaru hamac. <sup>47</sup> Ic méŋnéŋ Maŋgoc ménda hérjec, néŋ Anutu arunec mayec inéŋ sac héŋec. <sup>48</sup> Ac héla énázézua; Méŋnéŋ méŋ ninzéŋgézac inéŋ kekec hémbénaŋa késa keczac. <sup>49</sup> Ni imi kekecac saméŋ imi mia. <sup>50</sup> Yanda hécginanéŋ baec kisiaiguc mana negic, waŋu nema humudacgic. Waŋu ni imi saméŋ méŋ kurumenŋ igucnec mama hahaya imi mia, méŋnéŋ nemac imi

---

<sup>45</sup> **6:45:** Yes 54:13

ménda humumac. <sup>51</sup> Ni imi saméŋ kekecyaguc kurumen̄ igucnec mama hahaya. Méjnén̄ saméŋ imi nemaciguc inéŋ nalé tetecgia qahac kecmac. Waŋu saméŋ imi nuac séwi busuna, neŋ baec séc ic embac kekec hémbénaŋa énécmimaiŋ zé wai énécmimaiŋ imi mia.

<sup>52</sup> Imuhuc zéyu Yuda ic ieneŋ sucginaiguc eŋawunec tualefic geriwaguc wamma yomuhuc zégič; Ic youmi séwi busia dimuhuc nénécmiyu newiŋ? <sup>53</sup> Yesunén̄ énézéyec; Ac héla énézéza, ini Icac Naŋawac séwi busia zéma sacya ménda nemu imi qerinaiguc kekec ménda késa kecmu. <sup>54</sup> Méjnén̄ méŋ nuac sac busuna neanzac imi kekec hémbénaŋayaguc. Waŋu neŋ nalé tetecgiaiguc meqeli miwa yacmac. <sup>55</sup> Nuac séwi busuna iminéŋ nene héla. Waŋu nuac sacna iminéŋ doku héla wanzac. <sup>56</sup> Méjnén̄ méŋ nuac sac busuna neanzac iminéŋ nuac qerinaiguc keru neŋ iwac qeriaiguc kecanzua. <sup>57</sup> Kekec minjina Maŋgocnéŋ méli néŋu ni iwac kuhaiguc kecanzua imuhucyanec méjnén̄ séwi busuna neanzac iminéŋ nuac kucnaiguc kecmac. <sup>58</sup> Saméŋ imi kurumen̄ igucnec mayec imi mia. Yanda hécginanéŋ mana negic, waŋu humudacgic. Néŋ méjnén̄ saméŋ nuarunec imi neanzac iminéŋ tetecgia qahac kecmac. <sup>59</sup> Ac imi mia Yesunén̄ Kafanaum tocgotocgo amaiguc ku énécmima énézéyec.

*Tohotoho ichéra sasalanéŋ Yesu andé qema keŋgic.*

<sup>60</sup> Imuhuc zéyu nimma tohotoho ichéra sasalanéŋ yomuhuc zégič; Ac imi niŋni yéwéria yanda, mérénéŋ hia aŋgétimac? <sup>61</sup> Yesunén̄

tohotoho ichéra ienej diric doroc ac zégic imi niñasarima yomuhuc énézéyec; Ac iminéj meyewéri énécmizac? <sup>62</sup> Icac Naŋa imi liliŋgema bec kerec imuaru eŋu hémmuiguc dimuhuc zému? <sup>63</sup> Uŋa téryea iminéj kekec énécmimac, waŋu séwi imi ménda méra énécmimac. Ackuažéc énézéanza iminéj Uŋa zéma kekec wanžac. <sup>64</sup> Waŋu Yesunéj mérénéj ménda ninzéngégic imi zéma mérénéj andé qemimac imi hénihéniya igucnec moczoŋ nindarec imuac niŋ yomuhuc énézéyec; Sucgina igucnec tosara ini ménda ninzéngézu. <sup>65</sup> Waŋu toroqema zéyec; Ni imuac niŋ, méŋac mér Manjocnér ménda niŋmiyu nuaru hamacac séc qahac imuhuc bec énézézua.

<sup>66</sup> Nalé imuarunec tohotoho ichéra sasalanéj andé qema kemma Yesu muŋguc ménda méndacgic. <sup>67</sup> Keŋgic Yesunéj tohotoho ichéra 12 yomuhuc qesiénécmiyec. Ini momacnec wainémma kembij zé wanžu? <sup>68</sup> Zéyu Simon Peteronéj melemma zéyec; Miŋ Kewu guaru kekec hémbénaŋjawac ac héla hegénzac, imuac nini mérac muru hia kembijnec? <sup>69</sup> Nini yomuhuc niñasarima ninzéngéziŋ; Gi imi Anutuac ic téryea Momacguc. <sup>70</sup> Waŋu Yesunéj zéyec; Neŋ ini 12 ménda énépésiyi me? Waŋu sucginaiguc momacguc imi ic biria wanžac. <sup>71</sup> (Ac imi Simon Karioto iwac naŋa Yudawac niŋ imuhuc zéyec. Inéj 12 sucgina igucnec, waŋu kecma Yesu andé qemimacac heyec.)

## 7

*Yesunéj Hali kendoŋ niŋac Yerusalem ekeŋjec.*

<sup>1</sup> Imuac andiaiguc, Yuda ic ienej Yesu qehumuwiŋ zé waŋgic, imuac niŋac Yesunéj Yuda baeciguc ménda keŋha wammaŋ zéma nimma Galilaia baeciguc lelecgéyec. <sup>2</sup> Waŋu Yuda ic ionac kendoŋ méj qara Sel hali kendoŋ\* imi hosuru hayec. <sup>3</sup> Hayu Yesuac munahéra ienen yomuhuc ézégic; Gi baec yomi waima Yuda baeciguc kenna imuaru guac tohotoho ichécgá ienen kiwi méréra meanzaŋ imi hémmu. <sup>4</sup> Méjnén hicŋi tegicmaŋ zéma sasaŋgiaiguc ai ménda meanzač. Gi ai imuhucya meanzaŋ, imuac niŋac baec séc ic embac guac hénia énézéna hémmu. <sup>5</sup> Munahéra imi momacnec i ménda ninzéŋgégic imuac niŋac imuhuc ézégic. <sup>6</sup> Zégič Yesunéj yomuhuc énézéyec; Nuac nalé imi ménda hazac, waŋu onac nalé imi nalé séc hama heanzac. <sup>7</sup> Baec ic ienej onac hazéc waŋ énécmimuac séc qahac. Waŋu ni imi wawaŋ memegina imi biria zéma héipuc ac zéanžua imuac niŋ hazéc waŋ nénzu. <sup>8</sup> Ini kendoŋ imuac ekenjic, nuac naléna dindiňa imi ménda ducŋizac imuac niŋ ni ménda ekemmaŋ. <sup>9</sup> Imuhuc zéma inéj Galilaia baeciguc waima tarec.

<sup>10</sup> Waŋu munahéra kendoŋac kendacgic andéginaičuc i acguc momacnec ekenjec, waŋu winiňu qahac eŋeyacnec saŋima ekenjec. <sup>11</sup> Waŋu kendoŋiguc Yuda ic ienej iwac wamma yomuhuc qesiamugic, ic imi dimia taczac? <sup>12</sup> Waŋu ic tuŋ yanda sucginaiguc iwac ac saŋec sasala zégič. Waŋu tosaranéj ic imi ic hiabia

---

\* **7:2:** Baec kéra kérasiaiguc sel haliginaiguc kecgc Anutunéj galeŋgé énécmima gumu énécmiyec imi niŋqelima tacniniŋ kecaŋgic.

zéhic, waŋu tosaranéŋ zéqetali wamma zéhic; Qahac, ic iminéŋ ic embac ikoc waŋ énécmianzac.  
**13** Waŋu Yuda ic ionac niŋac bacgina yandiyu méjnénéŋ méŋ winiŋu iwac ac méŋ ménda zéauyec.

*Yesunéŋ kendoŋiguc ackuažéc ku énécmiyec.*

**14** Waŋu kendoŋ imi namuŋa éséc keŋu degucguc Yesunéŋ ocmuŋ téreyaiguc emma ku énécmiyec. **15** Kuénécmiyu Yuda ic ienen welicgéma yomuhuc zéhic; Inéŋ kiwi amaiguc ménda kerec, néŋ ninij imi dimuhuc késa keczac? **16** Yesunéŋ melemma yomuhuc zéyec; Kuénécmianzua imi nena qahac, néŋ méli néjec iwarunec. **17** Méjnénéŋ Anutuac ewa siŋawac wammaŋ zé wanžac iminéŋ ackuažécna zéza imi Anutu arunec me nuarunec imi niŋasaramac. **18** Méŋ ejeya ninij tohoma zéanžac imi ejeya séwiya mepésimimu niŋac imuŋuc waŋanžac. Waŋu méŋ mélimiyec imi mepésimimaŋ zé ai meanžac imi mia ic héla. Iwaru képésira méŋ ménda hezac. **19** Mosenéŋ héna ac imi ménda énécmiyec me? Waŋu kilen sucginaiguc méjnénéŋ méŋ héna ac imi ménda tohoanžac. Ini némac niŋ nuwiŋ zé wanžu? **20** Zéyu ac bakia melemma zéhic; Gi uŋa biria méŋ késakeczaŋ, mérénéŋ gumaŋ zé wanžac? **21** Yesunéŋ énézéyec; Ni kiwi méréra momacguc sac wamba ini moczoŋ aurizu. **22** Mosenéŋ séwi heric haka imi zéénécmiyu ini Sabataiguc ic méŋac séwiya hericanžu. Waŋu haka imi Mosearunec qahac, imi yanda onarunec. **23** Moseac héna ac ménda logimuac Sabataiguc séwi heric haka imi waŋanžu. Imuhuc wamma némac niŋ Sabataiguc ic méŋac séwiya

moczoŋ mehiaru miyi imuac hažéc waŋ nénzu?

<sup>24</sup> Iwawai winiju hezac imuac sac hémma ac ménda žétecgégič. Néŋ žétecgictegič ac imi dindiŋanec žégič.

*Yesu imi Anutu arunec mayec.*

<sup>25</sup> Waŋu Yerusalem miŋina tosaranéŋ yomuhuc žéma qesiamugic; Qewinj zé wanžu imi ic yomi me? <sup>26</sup> Ic imi ac winiju žéma you nanzac. Waŋu ieneŋ ara ménda žézu. Galeŋ hécnina ieneŋ ic yomi Kristo žéma hélacnec nimmizu me? <sup>27</sup> Kristo hayu dimuacnec hazac imi ic méŋnéŋ ménda nimmac. Waŋu ic yomi dimuacnec imi nini ninžiŋ. <sup>28</sup> Yesunéŋ ocmuŋ téréya qeriaiguc ku énécmima selianec zéyec; Ini ni žéma ni dimuacnec hayi imi ninžu, néŋ ni nena siŋ ninjac ménda mayi. Méŋ méli néŋec iminéŋ héla. Waŋu ini ménda nimmizu. <sup>29</sup> Waŋu ni imi inéŋ méli néŋu iwarunec mayi imuac niŋ ni imi i nimmizua. <sup>30</sup> Imuhuc žéyu ieneŋ késawiŋ zé wanžigic. Waŋu naléya ménda ducŋiyu méŋnéŋ méŋ méruginanéŋ méŋ ménda osigic. <sup>31</sup> Waŋu sucgina igucnec sasalanéŋ i ninžéŋéma yomuhuc žégič; Kristo hawacnec imi ic yominéŋ kiwi méréra meanžac imi ogicma kiwi méréra sasala hia mewacnec?

<sup>32</sup> Imuhuc žéma Yesuac ac saŋec imuhucya imuhucya žégič Farisaio ic ieneŋ nimma hofac oo ic kiwahécgina iniguc Yesu késamuac niŋ ocmuŋac galeŋ meme ai ic tosara méli énécmigic. <sup>33</sup> Waŋu Yesunéŋ zéyec; Ni nalé hotoŋadac iniguc kecmaguc méli néŋec iwac muru kemmaŋ. <sup>34</sup> Ini hocnémmu waŋu ménda mihični némmu. Ni kecmagaŋ imuhucgeŋ ini hamuac séc qahac. <sup>35</sup> Zéyu

Yuda ic ienej yomuhuc zéma eminiŋ waŋgic; Ic yomi dimuaru keju hocbiŋ? Alahécnina Girik ic sucginaiguc héndémma keczu ionaru kemma Girik ic ku énécmimaŋ zé imuhuc zézac me?  
**36** Hocnémmu waŋu ménda mihicŋi némmu. Ni kecmaŋ imuhucgeŋ hamuac séc qahac zézac ac imuac hénia imi némac?

**37** Kendoŋ kunuha, nalé yandaiguc Yesunéŋ namma selianec zéauyec; Méjnéŋ méŋ doku niŋac humuzaciguc nuaru hama nemac. **38** Kiwi téréyaiguc<sup>✳</sup> yomuhuc ogic hezac; Méŋ ni ninzéŋgé némmac imi qeria igucnec doku kekecyaguc im-inéŋ éréma luma kemmac. **39** Imuhuc zéyeč imi méjnéŋ méŋ i ninzéŋgémac imi kecma Uŋa késamac, imuac niŋac Uŋawac niŋ imuhuc zéyeč. Nalé imuhucgeŋ Yesunéŋ kurumeŋiguc ménda emma edamuyaguc ménda waŋec imuac niŋ Uŋa ménda mélyu mayecnec.

**40** Ac imi nimma ic tosara ienej yomuhuc zégič; Hélacnec ic yomi Anutuac tiliŋ tiliŋ ic imi mia. **41** Tosaranéŋ Ic imi Kristo wanžac imuhuc zégič. Waŋu tosaranéŋ yomuhuc zémanec qe-sigic; Kristonéŋ Galilaia baec ama méŋ igucnec hia hicŋimacac séc? Imi qahacgucnec. **42** Kristo imi Betelehem ama arenja yanda Dawidi kerec imuarunec iwac qeli onac sucgina igucnec hicŋimac imuhuc imi kiwi téréyaiguc ménda hezac me? **43** Imuhuc zéma ic ienenj Yesuac niŋ méndéŋ amugic. **44** Ic tosaranéŋ késawiŋ zé waŋgic waŋu méjnéŋ mérianéŋ i ménda osiyec.

---

<sup>✳</sup> **7:38:** Yes 43:20, 44:3, 55:1, 58:1, Ezk 47:1-12, Yoe 3:18

*Yuda ic onac galejhécgina tosara Yesu ménda ninzéngéhic.*

<sup>45</sup> Ai merac ienej lilingéma hofac oo ic kiwahécgina zéma Farisaio ic ionaru hagic yomuhuc qesiénécmigic; Némac nijac Yesu ménda késama ej hazu? <sup>46</sup> Zégic ocmuñac galej memo ai ic ienej melemma zégic; Ac imuhucya méjnénj ménj ménda zéauyu nijaninj. <sup>47</sup> Zégic Farisaio ic ienej yomuhuc énézéhic; Ini acguc ikoc waŋ énécmizac? <sup>48</sup> Galej zéma Farisaio ic nonarunec méjnénj i ninzéngé mizac me qahac? <sup>49</sup> Ic eñomia héna ac ménda nijacgézu ini saecginaguc. <sup>50</sup> Waŋu sucginaiguc ménj becnec Yesuaru kejec qara Nikodemo inéj yomuhuc qesiénécmiyec; <sup>51</sup> Héna acninanénj ic ménjac ara me hakaya meyec imi walac ménda nimmagucnec képésiraguc zéanzac me qahac? <sup>52</sup> Zéyu zégic; Gi momacnec Galilaia baec igucnec me? Kiwi oloŋ hénna. Hémma Galilaia baec igucnec Anutuac tiliŋ tiliŋ ic ménj ménda hicnjimac imi niŋ asariwésémaŋ.

<sup>53</sup> Imuhuc zégic tecgéyu eñac eñac amaginaiguc kendacgic.

## 8

*Héna yanda embac ménj Yesuaru wagicma hagic.*

<sup>1</sup> Yesunéŋ Oliwa boŋaiguc eñec. <sup>2</sup> Waŋu ama gianjiyu inéj ocmuŋ téréyaiguc muŋguc eñec. Eñu ic embac mocžon iwac muru hagic tacma ku énécmiyec. <sup>3</sup> Waŋu héna acac kiwi ic zéma Farisaio ic ienej embac ménj kaisero wammanec

keru késagic imi wagicma hama sucginaiguc haigic nañec. <sup>4</sup> Nañu Yesu ézégic; Kiwi ic, embac yomi kaisero wamma keru imuhucgej késagic. <sup>5</sup> Mosenéj héna aciguc embac imuhucya imi hocnénj héihumuwiñ niñac zéseli nénécmiyec. Wañu genj mia dimuhuc zewésémanj? <sup>6</sup> Wañu ac imi batucgéma képésira mihicnjima aciguc opocbiñ zéma imuhuc qesimigic. Wañu Yesunéj sicgéma baeciguc mérianénj kiwi oma tarec. <sup>7</sup> Imuhuc taru ienej qesima qesi wañgic inéj dindiñanec namma yomuhuc énézéyec; Onarunec méjnénj képésic qahac kecanzaciñuc inéj walac hénima hocnénj héiyuguc. <sup>8</sup> Imuhuc zéma muñguc sicgéma baeciguc kiwi oyec. <sup>9</sup> Oyu ienej ac imi nimma ic yanda méj hénima keñu, gi méj ni méj wai érécmima kendacgic Yesu zéma embac sucginaiguc nañec ierej ekacnec nañoc. <sup>10</sup> Yesunéj dindiñanec namma héju kendacgic embac imi momacguc enjeyanec nañu yomuhuc qesimiyec; Embac, ic moczoj imi dimia? Képésicgaguc zégénzac méj ménda nanzac me? <sup>11</sup> Zéyu zéyec; Qahac, Minj Kewu. Zéyu Yesunéj ézéyec; Ni acguc képésicgaguc ménda zégénza. Kemma deguc muacnec képésic muñguc ménda wambésémanj.

### *Yesuac héipuc ac imi hélaguc.*

<sup>12</sup> Yesunéj muñguc ac yomuhuc énézéyec; Ni baec séc ic embac onac asac mararanj. Méj ni méndac némmac imi sinj qeriaiguc muñguc ménda keremmac. Wañu kekecac asaha késakecmac. <sup>13</sup> Imuhuc zéyu Farisaio ic ienej yomuhuc ézégic; Geñgaocnec guac héipuc

waŋamuanzan̄aŋ imuac niŋ guac héipuc ac imi hélā qahac. <sup>14</sup> Zéhic Yesunéŋ yomuhuc melemma zéyec; Ni imi dimuacnec hama dimuaru kemmaŋ imi ni ninzua, imuac niŋjac ni nenaoc nuac héipuc acna waŋamuma zézua, néŋ imi hélacnec wanzac. Waŋu ini imi ni dimuacnec hama dimuaru kemmaŋ imi ménda ninžu. <sup>15</sup> Enej ic onac niniŋ igucnec niŋgésianžu. Waŋu neŋ imi ic méŋjac ménda niŋgési mianzua. <sup>16</sup> Ni nenacnec qahac, Maŋgoc méli néŋec i guc momacnec niŋgésianžic, imuac niŋ ni niŋgésimaj iguc, nuac niŋgésigésina imi hélacnec wammac. <sup>17</sup> Hénia acginaiguc yomuhuc hezac; Ic éréhécnéŋ héipuc ac zéyic imi hélā wammac. <sup>18</sup> Méŋ imi ni nenawac héipuc waŋamuanzua, waŋu héipuc icna méŋ imi Maŋgoc méli néŋec imi mia. <sup>19</sup> Imuhuc zéyu ienenq qesimigic; Guac maŋgocga imi dimia? Zéhic Yesunéŋ melemma énézéyec; Ini ni me Maŋgocna ménda niŋnérécruz. Ni niŋnérbunec imi Maŋgoc imuhucnec nimmiwunec. <sup>20</sup> Ac imi ocmuŋ téréyaiguc soukiwa haimimiawac katapa tarec imuaru ku énécmima zéyec. Waŋu naléya ménda ducŋiyec imuac niŋjac méŋnéŋ mér i ménda késayec.

<sup>21</sup> Waŋu inéŋ muŋguc énézéma zéyec; Ni kemba ini hocnémma képésic ginaguc humumu. Waŋu kemma kecmaŋ imuhucgeŋ ini hamuac séc qahac. <sup>22</sup> Imuhuc zéyu Yuda ic ienenq eminiŋ waŋgic; Ni kemmaŋ imuhucgeŋ ini hamuac séc qahac imuhuc zézac. Hénia imi némac? Eŋeyaoe euma humumac me? <sup>23</sup> Zéhic inéŋ énézéyec; Ini younec, waŋu ni imi ou kurumeŋ igucnec.

Ini baec igucnec, waļu ni imi imuarunec qahac.  
**24** Imuac niļac ini képésicgina qeriaiguc humumu imuhuc zézia. Ni imi i wanžua imi ménda ninžéj gézuiguc képésic ginawac qeriaiguc humumu.  
**25** Imuhuc zéyu ienej yomuhuc qesi migic; Gi méré? Waļu Yesunéj énézéyec; Ni héniana nalé séc énézéanžua. **26** Ni onac ac sasala zéma zégésigési ac sasala késakeczua, néj méli néjec imi héla miňina, imuac niļac inéj nézéyec imi sac baec ic embac énézéanžua. **27** Inéj Maļgocywac imuhuc zéma énézéyec. Waļu ienej imi ménda niļtegicgic. **28** Imuac niļ Yesunéj yomuhuc zéyec; Ini Icac Naļa imi meyacmu nalé imuaru ni imi mia i\* zéma niļasarimu. Waļu ni nena ewa siňnawac iwawai méj ménda meanžua, néj Maļgocnéj iwawai ku néjec imi sac énézéanžua imi niļtegicmu. **29** Mélinéjec imi niguc kecanzac. Ni nalé séc ai tosara Anutunéj héju sécgéanžac ai imuhucya sac meanžua. Imuac niļ inéj necnac nec ménda wainéjanžac. **30** Imuhuc zéyu bec sasalanéj ninžéjgémigic.

### *Abarahamac qelihéra.*

**31** Waļu Yuda ic ninžéjgézu ionac yomuhuc énézéyec; Ini nuac ackuažéc qeriaiguc hémbénaļa kecmuiguc hélacnec nuac tohotoho ichécna wammu. **32** Waļu ini ac héla niļacgégic ac héla iminéj ziki sipacgina hulac énécmimac. **33** Zéyu ac yomuhuc melenjic; Nini Abarahamac qeli, méjnéj ziki sipac ménda waļ nénécmigic. Waļu némac niļ ziki sipacgina hulac énécmimac

---

\* **8:28:** Ni imi mia Kristo zéma niļasarimu.

zézan? <sup>34</sup> Yesunéj melemma énézéyec; Hélacnec téngéj énézéza, méjnérj ménj képésic waŋjanzac imi imuac welej qeqe ic wanžac. <sup>35</sup> Waŋju welej qeqe icnérj minjinawac amaiguc nalé séc ménda kecmac, néj naŋjanérj tetecgia qahac kecmac. <sup>36</sup> Imuac niŋ Naŋjanérj hulac énécmiyu ini hélacnec zíki sipacgina qahac kecmu. <sup>37</sup> Ini Abarahamac qeli imi ni ninžua. Waŋju qeriginaiguc nuac ackuažécnawac tatacyá ménj ménda he énécmizac. Imuac niŋ nuhumuwiŋ zé wanžu. <sup>38</sup> Ni Mangocnawac wésiaiguc héŋi imuac énézéanžua. Waŋju ini mia mangocgina iwarunec ningic imuac wanžanžu.

<sup>39</sup> Zéyu zégic, Nonac maŋgoc imi Abaraham. Waŋju Yesunéj melemma énézéyec; Abarahamac qeli wambunec haka Abaraham wanjec imuhucya wambunec. <sup>40</sup> Ni Anutu arunec nimma ac héla énézéwa nuhumuwiŋ zé wanžu. Waŋju Abaraham inéj haka imuhucya ménda wanjec. <sup>41</sup> Ini eŋaj maŋgocgina iwac haka imi wanžanžu, imuhuc zéyu ienej melemma zégic; Nini kaisero haka igucnec ménda hicŋiyin. Nonac maŋgoc imi momacguc sac keczac imi Anutu. <sup>42</sup> Yesunéj yomuhuc zéyec; Ni Anutu arunec hicŋjima mayi. Ni mayi imi nena ewana niŋ qahac, inéj méli néju mayi, imuac niŋ Anutu imi onac maŋgoc wambacnec imi ala waŋ némbunec. <sup>43</sup> Dimuhuciguc nuac ackuažéc imi ménda niŋasarizu? Imi mia acna gezacgiganérj nimmuac séc qahac imuac niŋac ménda niŋasarizu. <sup>44</sup> Ini maŋgocgina Biria minjina iwarunec hicŋigic, imuac niŋ iwac ewa siŋa

tohowinj zé wanžu. Inéj nalé hénia igucnec euqaqac ic kerecac keczac. Waňu iwac qeriaiguc ac héla méj ménda hemiyu ac hélaiguc ménda naňanžac. Inéj mia ic ikora waňu ikoc acwac maňgocya keczac, imuac niň ikoc ac zémaň zé ejeya niniň késama zéanžac. <sup>45</sup> Waňu ni ac héla zéanžua imuac niň ini ménda ninzéngé nénzu. <sup>46</sup> Onarunec méjnénj nuac képésicna méj hia mihicnjimac? Ac héla énézézaiguc némac niň ménda ninzéngé nénzu? <sup>47</sup> Méj Anutuac buňa keczac imi Anutuac ac ninzac. Waňu ini Anutuac buňa ménda keczu, hénia imuac niň ini ménda ninjtohoanžu.

*Yesunéj ejeya héipuc ac zéyec.*

<sup>48</sup> Zéyu Yuda ic ienej yomuhuc melemma zégic; Nini guac yomuhuc zéma niňanžinj; Gi Samaria ic dac, uňa biria késa keczaň. Zézinj imi hélacnec me qahac? <sup>49</sup> Waňu Yesunéj melemma zéyec; Ni uňa biria méj ménda késakeczua. Waňu ni Maňgocna eeya héianžua waňu ini ni mematiti waň nénzu. <sup>50</sup> Ni nenaoc nuac eena héinémmuac niň ménda waňanžua, néj méjnénj imuac niň wamma gésima keczac. <sup>51</sup> Hélacnec téngéj énézéza, Méjnénj méj nuac ackuažéc tohoma kecmaciguc inéj ménda humumac. <sup>52</sup> Imuhuc zéyu bec Yuda ic ienej zégic; Gi uňa biria késakeczua imi deguc ninjasarizinj. Abaraham zéma Anutuac tiliň tiliň ic ienej moczonj humudacgic, néj genj mia méjnénj méj guac ackuažéc tohoma kecmaciguc inéj kileňdac ménda humumac zékeczua me? <sup>53</sup> Gi maňgocnina Abaraham humuyec i ogiczaň me? Anutuac tiliň tiliň ic ienej acguc humudacgic.

Waṇu gi geŋga niŋ niŋna méré wanžac me?  
<sup>54</sup> Yesunéŋ melemma zéyec; Ni nenawac eena héiwá nuac eena imi héla qahac wammac. Neŋan Anutu zéanžu Maŋgocna iminéŋ eena héianzac.  
<sup>55</sup> Ini i ménda nimmizu, waṇu neŋ i nimmizua. I ménda nimmizua zéwinec imi ini ésécnec ic ikora wambinec. Waṇu ni i nimmima iwac ackuažéc tohoanzua. <sup>56</sup> Onac maŋgoc Abaraham inéŋ naléna hémmaj zé ewa hia nimma kecma hémmaguc ségiségi waŋec. <sup>57</sup> Imuhuc zéyu Yuda ic ieneŋ zégič; Gi yawuŋga 50 ménda késazan. Waṇu Abaraham bec héjnec? <sup>58</sup> Zégič zéyec; Hélacnec téŋgén énézézua, Abaraham ménda hicŋiyec nalé imuarunec keriac keczua. <sup>59</sup> Imuhuc zéyu ieneŋ qewiŋ zéma hoc megic. Waṇu Yesunéŋ saŋgima ocmuŋ téreyá imi waima hiŋgacma keŋec.

## 9

*Ic méŋ kic hilicyaguc hicŋiyec imi mehiaruyec.*

<sup>1</sup> Yesunéŋ hénaiiguc kemma ic méŋ kic hilicyaguc hicŋima kerec imi héjec. <sup>2</sup> Waṇu tohotoho ichéra ieneŋ qesima zégič; Kiwi ic, ic mérénéŋ képésic waṇu inéŋ kic hilicyaguc hicŋiyec? I eŋeyaoč me neŋgoc maŋgocya iereŋ? <sup>3</sup> Zégič Yesunéŋ yomuhuc énézéyec; Eŋeyaoč me neŋgoc maŋgocyanéŋ képésic ménda waŋic. Waṇu Anutuac ai méŋ imi iwac kekeciguc wininiyu hémmu ninjac imi hicŋimiyc. <sup>4</sup> Mélinéŋec iwac ai imi kaiwe nanžac imuac séciguc mewiŋ. Waṇu sinjiya hayu méŋnénéŋ méŋ ai memacac séc qahac. <sup>5</sup> Ni baeciguc kecanžuanec baecac asac

mararaŋ wanzua. <sup>6</sup> Imuhuc zémaguc, bae-ciguc sépcgéma sépécnéŋ gizoŋ meyacgémá iwac kiwaiguc haiyec. <sup>7</sup> Haima yomuhuc ézéyec; Siloam zékénjiguc kemma zuacna. (Siloam imuac hénia imi; Mélimiyec.) Zéyu inéŋ kemma zuaru kiwa hiaruyu hémmá amayaiguc liliŋgéma kejec. <sup>8</sup> Waŋu ic ama momachéra zéma ic tosara ic imi zéwelec énécmiyu héŋjançic ieneŋ yomuhuc qesigic; Ic yomi hénaiguc tacma iwawai niŋjac qesinénécmaŋec iminéŋ me qahac? <sup>9</sup> Tosaranéŋ inéŋ mia zégic. Waŋu tosaranéŋ qahac, i ésécnec zégic. Waŋu i eŋeyaoč yomuhuc selima zéyec; Ni ic imi mia. <sup>10</sup> Zéyu ieneŋ qesimima zégic; Kicga dimuhuc hiaruzac? <sup>11</sup> Zégic zéyec; Ic méŋ Yesu zémianžu inéŋ gizoŋ meyacgémá nuac kic-naiguc haima Siloam zékénjiguc kemma zuacna zéyu kemma zuacba hiaruyu héŋjanžua. <sup>12</sup> Zéyu ézéyec; Ic imi dimuaru keczac? Waŋu melemma zéyec; Ni ménda ninžua.

*Farisaio ic ieneŋ kic hilic mehiaruyec imuac ara zégic.*

<sup>13</sup> Waŋu ic becnec kic hilic kerec imi wagicma Farisaio ic ionaru keŋgic. <sup>14</sup> Waŋu Yesunéŋ gizoŋ meyacgémá kiwa mehiaruyec imuac naléya imi Sabata. <sup>15</sup> Imuac niŋ Farisaio ic ieneŋ imuhucyanec iwac kiwa dimuhuc hiaruyec zéma qesimigic. Waŋu ic imi yomuhuc melemma zéyec; Inéŋ gizoŋ nuac kicnaiguc haiyu zuacba hiaruyu héŋjanžua. <sup>16</sup> Farisaio ic tosaranéŋ zégic; Ic imi Sabata logianžac imuac niŋ Anutu arunec qahac. Waŋu tosaranéŋ képésic ic

méjnén̄ dimuhuc kiwi méréra imuhucya mewacnec imuhuc zéma méndéj amugic. <sup>17</sup> Wañu kic hilic imi muñguc qesimigic; Ic iminéj kicga mewéréngézac, gej iwac niñ némac ac zéwéséman̄? Zéhic zéyec; Ic imi Anutuac tiliñ tiliñ ic.

<sup>18</sup> Wañu Yuda ic ienej ic imi kic hilic kerec igucnec hiaruyec imi ménda ninzéngéma iwac neñgoc mañgocya héihéré érécmigic. <sup>19</sup> Érécmima yomuhuc zéma qesiérécmigic; Ic yomi orac mer-acgira me? Wañu ic yomuac kic hilicyaguc hicñiyec zézaoc? Wañu deguc imi dimuhuc héñjançac? <sup>20</sup> Zéhic neñgoc mañgocya ierej yomuhuc melemma zéyoc; Ic yomi norac nañnira imi zéma kic hilicyaguc hicñiyec imi niri ninzic. <sup>21</sup> Wañu dimuhuciguc kiwa hiaruzac imi zéma mérénéj iwac kiwa méwéréngéyec imi niri ménda ninzic. Wañu i imi yawuña sasala imuac niñ qesimigic eñeyaoc eñeya surucya énézémac. <sup>22</sup> Yuda ic ienej méjnén̄ Yesu imi Kristo zéma ninzéngémac imi Anutuac hénaorij sucnina igucnec nesimiwiñ imuhuc zéma bec ewa momac wañgic imuac niñ ierej ionac niñac bacgira yandiyu imuhuc zéyoc. <sup>23</sup> Imuac niñac iwac neñgoc mañgocyanéj; I komora qahac, qesimigic, imuhuc énézéyoc.

<sup>24</sup> Wañu muñguc ic kic hilic kerec imi héihéréma ézégic; Anutuac eeya héiwéséna. Ic imi képésiraguc imi nini ninziñ. <sup>25</sup> Zéhic inéj melemma zéyec; Ic imi képésiraguc me qahac imi ni ménda ninzua. Momacguc ninzua imi yomuhuc; Becnec ni kic hilic keri, néj

deguc imi héjanzua. <sup>26</sup> 3éyu zégic; Dimuhuc wanjéjec? Inéj dimuhuc kicga méwérénjéyec?  
<sup>27</sup> Inéj melemma énézéyec; Ni bec zédaczua, néj gezacginanéj ménda nimma némac niјac munjuc nimbiј zé wanžu? Ini momacnec iwac tohotoho ichéra wambij zé wanžu? <sup>28</sup> Imuhuc 3éyu hahali mima zégic; Gi imi iwac tohotoho icya. Waňu nini imi Moseac tohotoho ichéra.  
<sup>29</sup> Anutunéj Mose ac ézéyec imi nini ninžinj. Waňu ic imi dimuarunec imi nini ménda ninžinj.  
<sup>30</sup> Zégic ic iminéj yomuhuc énézéyec; Ic imi kicna mehiaruyec waňu dimuacnec hayec imi ini ménda niјasarimanec kecžu. Imuac mia ni welicgé énécmizua. <sup>31</sup> Nini yomuhuc niјanžinj; Anutunéj képésic ic ionac gezac ménda haianzac, néj ic soлаňa Anutuac ackuažéc tohoanzac iwac mia gezac haianzac. <sup>32</sup> Ic méj kic hilicyaguc hicňiyecac keru kiwa mébérénjéyec ac suruc imuhucya imi nalé hicňima hama éréyec imuac suraiguc méj ménda zégic niјinj. <sup>33</sup> Ic imi Anutu arunec ménda mawacnec ai imuhucya méj hia ménda mewacnec. <sup>34</sup> 3éyu zégic; Gi képésic qeriaiguc téngéj hicňinec, néj ac ku nénécmizan? Imuhuc 3éma nesigic kejec.

### *Ninžéj ninžéngina qahac imi kic hilic ésécnec.*

<sup>35</sup> Ic imi néfacgégic mayec imi Yesunéj niјec. Nimma ic imi mihicňima qesi miyec; Gi Icac Naňa imi ninžéngézaň? <sup>36</sup> Waňu ic iminéj zéyec; Miň Kewu, ic zézaň imi méré? Nézéna ic imi ninžéngéwa. <sup>37</sup> Yesunéj zéyec; Geň deguc hémma nanžaň. Giguc ac zézac iminéj ic imi mia.  
<sup>38</sup> Waňu ic iminéj Miň Kewu ni ninžéngézuá

zéma mepési miyec. <sup>39</sup> Waļu Yesunéŋ yomuhuc zéyec; Ni niŋgési énécmimaŋ zé baeciguc mayi. Imuac waļ énécmiwa kic hilicnén̄ hémmu, néŋ kicginagucnén̄ kic hilic wammu.

<sup>40</sup> Farisaio ic tosara momacnec kecgic ieneŋ imuhuc zéyu nimma zégic; Nini momacnec kic hilic me? <sup>41</sup> Waļu Yesunéŋ énézéyec; Ini kic hilic kecwunec imi képésicgina ménda he énécmiwcacnec. Waļu deguc héŋanžin̄ zézu, imuac niŋ kékésicgina he énécmizacnec.

## 10

### *Rama zéma rama galen̄.*

<sup>1</sup> Ni hélacnec téŋgén̄ zéza, méŋ rama onac demiŋ qeriaiguc emmaŋ zéma nagu igucnec ménda emma héra méŋjunec logimac imi kowu nene zéma kaiziliweŋ ic. <sup>2</sup> Méŋ nagu igucnec emmac iminéŋ ramawac galen̄. <sup>3</sup> Awiawi icnén̄ iwac niŋac naguya auanžac. Waļu rama ieneŋ ara hia niŋyacgégic inéŋ ramahéra qacgina unuruma onagiru séŋganđen̄ mamu. <sup>4</sup> Rama ieneŋ ara hia niŋyacgézu imuac niŋ onagiru madacgic eŋeyə walac keňu méndacmima keňanžu. <sup>5</sup> Waļu ic enia méŋac ara imi ieneŋ ménda niŋtegicaznu. Imuac niŋ waima héŋqacgém̄a kemmu. <sup>6</sup> Yesunéŋ séséc ac imi énézéyu niŋgic, néŋ ac hénia imi ménda niŋasarigic.

<sup>7</sup> Imuac niŋ Yesunéŋ muŋguc énézéyec; Hélacnec téŋgén̄ énézéza; Ni rama ionac nagu. <sup>8</sup> Ni ménda hawa walac hagic imi eneŋ moczoŋ kowu nene zéma kaiziliweŋ ic. Imuac niŋac rama ieneŋ acgina ménda niŋgic. <sup>9</sup> Ni nagu

mianéŋ, méŋnén̄ nuac muru keremmac imi anjéŋa tiwa, nagu imuacnec eŋeŋ mama wamma nene mihičimac. <sup>10</sup> Kowu nene imi eŋ méndā hamac, néŋ rama sasaŋgiaiguc énépésima kemma mebirima unuhumumac niŋac sac haanzac. Ni mia rama ieneŋ kekec imi sécgina mema kuaya qeqe memu niŋac hayi. <sup>11</sup> Ni imi rama galen̄ hiabia. Galen̄ hiabianéŋ rama ionac niŋ keckecya hia wai énécmianzac. <sup>12</sup> Waŋu galen̄ soukiwa niŋac ai meanzac iminéŋ galen̄ héla qahac. Waŋu rama imi eŋeya qahac, imuac niŋ haséŋ kazu hayu hémma rama wai énécmima néŋgaru haséŋ kazunéŋ inima néndéŋ énécmianzac. <sup>13</sup> Ic imi soukiwa niŋac ai meanzac imuac niŋ néŋgacanžac. Waŋu inéŋ rama niŋac ewa éréhéc méndā waŋanžac. <sup>14</sup> Ni rama galen̄ hiabia. Ramahécna niŋénécmiwa niŋnén̄zu. <sup>15</sup> Imi mia Maŋgocnéŋ ni niŋnéŋu neŋ Maŋgoc nimmianzua imuhuc ésécnec. Imuac niŋ ni rama ionac niŋac kekecna waizua. <sup>16</sup> Nuaru ramahécna méŋ keczu imi demiŋ yomuacnec qahac. Waŋu ini momacnec onagicma éréwa nuac ewana nimmu. Niŋgic rama tuŋ momacguc kecgic galen̄ momacguc kecénécmimac. <sup>17</sup> Kekecna muŋguc memaŋ zéma waizua imuac niŋ Maŋgocnéŋ nuac goina héianžac. <sup>18</sup> Kekecna imi méŋnén̄ méndā nuagicmac. Waŋu ni nenaoc waizua. Kekecna giliman̄ me muŋguc memaŋ imuac kuc buŋa imi nuaru henénžac. Zézé seli imi Maŋgocna iwac murunec hayu késayi.

<sup>19</sup> Ac imuac niŋ Yuda ic ieneŋ muŋguc héndéŋ amugic. <sup>20</sup> Waŋu sucginaiguc sasalanéŋ yomuhuc

zéhic; Inéj uña biria késayu qeria sicsaoc wanžac. Némac niŋ̄ ara ninžu? <sup>21</sup> Waŋ̄u tosaranéj yomuhuc zéhic; Ac imi ic méj̄ uña biriayaguc imuhucyawac ac qahac. Uña birianéj ic kic hilic méj̄ac kiwa hia mehiarumac me?

*Yuda ic ienej̄ Yesu ménda ninzéngémigic.*

<sup>22</sup> Yerusalemiguc ocmuŋ̄ téreyawac naguya augic imuac yawuŋ̄\* imi saŋgeŋ̄a naléyaiguc ducn̄iyec. <sup>23</sup> Yesunéj̄ ocmuŋ̄ téreya demiŋ̄ qeriaiguc luhuc ama yanda méj̄ qara Solomon taru imuac qeriaiguc lelecgéma naŋ̄ec. <sup>24</sup> Waŋ̄u Yuda ic ienej̄ lelecgémima yomuhuc zéma ézéhic; Némac nalé ducn̄iyuguc ewa éréhéc ménda wan̄gémbij̄? Gi Kristo keczaŋ̄iguc zéasarima nénézéna. <sup>25</sup> Zéhic Yesunéj̄ yomuhuc énázéyec; Ni énázéyi, néj̄ ménda ninzéngéanžu. Kiwi méréra nuac Maŋgocnawac qaraiguc meanžua iminéj̄ nuac héipuc ac zéénécmižac. <sup>26</sup> Waŋ̄u ini imi nuac ramahécna qahac imuac niŋ̄ acna ménda ninzéngézu. <sup>27</sup> Ramahécna imi ewana niŋ̄anžu. Waŋ̄u ni ionac niŋénécmiwa ienej̄ méndac néŋ̄anžu. <sup>28</sup> Nej̄ kekec hémbénaŋ̄a imi énécmiwa méndagucnec humumu. Méjnéj̄ méj̄ nuac mérana igucnec ramahécna nuagicmacac séc qahac. <sup>29</sup> Nuac hainéj̄ec Maŋgocna inéj̄ momac yanda onogicdacma kuneŋ̄ina keczač, imuac niŋ̄ méjnéj̄ Maŋgocnawac mériä igucnec iwawai méj̄ paktak wagicmacac séc qahac. <sup>30</sup> Ni zéma Maŋgoc niri momacguc.

---

\* **10:22:** Kendoŋ̄ imuac, Hanukah zéanžu.

**31** Imuhuc zéyu muñguc Yuda ic ienej héiwij zéma hoc megic. **32** Yesunéj yomuhuc énázéyec; Kiwi méréra icnáj ménda memeya imi hénia hénia Manjocna iwarunec mema énázéwa hénzu. Wañu imuac sucginaiguc némac iwawai ménj ninjac hocnáj nuwiñ zé wanžu? **33** Zéyu Yuda ic ienej melemma zégic; Iwawai imuac me imuac niñ qahac, gi baec ic kecma Anutu wanžua zéma Anutu zébiri qébiri wammianžan ac haka imuac mia hocnáj guwiñ zé wanžiñ. **34** Yesunéj melemma énázéyec; Héna acginaiguc, Neñ ini anutu zéenémizua<sup>34</sup> imuhuc ménda ogic hezac me? **35** Kiwi téreyá imi augic qahac wammacac séc qahac. Anutunéj ic tosara ara zéhicni énécmiæjec ionac niñ anutu zéenémiyec. **36** Ménj Manjocnáj kekecyá météré wammima baeciguc mélimiyec iminéj Ni Anutuac Nañá zéyu, némac niñ, Téreyá zébiri qébiri wammizac, zénéñzu? **37** Manjocnawac ai ménda meanzuaiguc ménda ninzéñgé némmu. **38** Néj aiya meanzuaiguc imi, ni qahac, néj kiwi mérera imi miadac kilen ninzéñgemu. Imuhuc wammuiguc Manjocnáj nuac qerinaiguc keru ni iwac qeriaiguc kecanžua imi hia niñasarimu. **39** Ienej muñguc késawiñ zé wañgic, wañu inéj méragina igucnec néñgacma kerjec.

**40** Wañu Yesunéj Yodan doku néwécgej becnec Yohanenéj doku naec énécmiyec imuaru kemma kerec. **41** Wañu ic embac sasalanéj imuaru hama zégic; Yohanenéj bec kiwi mérera ménj ménda meyec, néj ic yomuac ac sasala zéyec iminéj

---

<sup>34</sup> **10:34:** Leg 82:6

moczoŋ héla wanzac. <sup>42</sup> Waŋu baec imuaru sasalanéŋ Yesu ninzéŋgégic.

## 11

### *Yesunéŋ Lazaro humuc igucnec meqelimiyc.*

<sup>1</sup> Ic méŋ hafi kiyu heyec. Qara imi Lazaro. Inéŋ Maria zéma iwac embac dara Mata iorac ama areŋja Betania igucnec. <sup>2</sup> Maria yomi Miŋ Kewuac qahaiguc haléc héméŋja hiabia pocgémá eŋeyə oruc zucyanéŋ hénaya naecmiyec imi mia. Waŋu Lazaro hafi heyec iminéŋ mia Maria iwac nauŋ dara. <sup>3</sup> Waŋu nauŋhéréra iereŋ Yesuaru ac yomuhuc haiyic kejec; Miŋ Kewu, ic siŋa niŋmianzaŋ imi hafi kiyu hezac. <sup>4</sup> Waŋu Yesunéŋ suruc imi nimma yomuhuc zéyec; Hafi imuac tetecgia imi humuc qahac. Imi mia Anutu mepé qepési mihičŋi mimuac niŋac hicŋizac. Waŋu imuарunec Anutuac Naŋa acguc mepésimimú. <sup>5</sup> Yesunéŋ Mata zéma iwac embac munaya zéma Lazaro ionac siŋgina niŋaŋec. <sup>6</sup> Waŋu Lazaro hafi hezac zégič nimmaguc kerec imuaru waimanec keru ai meme éréhéc kejec. <sup>7</sup> Keŋu tohotoho ichéra énézéma zéyec; Neŋaŋ liliŋéma Yuda bae-ciguc kembíŋ. <sup>8</sup> Zéyu ieneŋ zégič; Kiwi ic, Yuda ic ieneŋ hocnéŋ guwiŋ zé waŋgič imi ai meme sasala ménda tecgézac. Waŋu imuaru muŋguc kembésémaŋ? <sup>9</sup> Yesunéŋ melema zéyec; Kaiwe éréma hingacanzaŋ imuac naléya 12 ac séc ménda hezac me? Méŋnénéŋ kaiweiguc keŋha wammačiguc baec kurumeŋjač asac mararaŋiguc hémma ménda qonzontoŋ gémac. <sup>10</sup> Méŋnénéŋ siŋiiguc keŋha waŋu iwac qeriaiguc asac mararaŋ

qahac wañu mama qemac. <sup>11</sup> Imuhuc zémaguc andiaiguc yomuhuc énézéyec; Neñaj alanina Lañaro gauya hezacnec. Ni kemma mindiwa yacmac. <sup>12</sup> Wañu iwac tohotoho ichéra ieneñ zégic; Miñ Kewu, gau hezaciguc hiarumac. <sup>13</sup> Yesunéñ iwac humuc niñac imuhuc zéyec, néñ iwac tohotoho ichéra ieneñ gau hehe niñac imuhuc zézac zéma niñgic. <sup>14</sup> Wañu Yesunéñ zéasarima zéyec; Lañaro imi humuyec. <sup>15</sup> Onac niñ wamma nimba imuaru ménda keri iminéñ hia wañu ségiségi wançua. Imuhuc wamba ini ninzéngému. Neñaj iwac muru kenni. <sup>16</sup> Wañu ic méñ Toma, Didimo (Héi séwi séwi) zémianzu, inéñ tohotoho ic tosara yomuhuc énézéyec; Neñaj momacnec kemma i guc humuwiñ zé humuwiñ.

*Yesu imi humuc igucnec yacyac imuac miñina.*

<sup>17</sup> Yesunéñ ama imuaru hayu Lañaro imi téngégic kicsuan qeriaiguc heyu ai meme kembon qahac wançac zégic niñec. <sup>18</sup> Betania ama areña imi Yerusalem hosuraiguc taru hénaya imi 3 kilomitawac séc wañec. <sup>19</sup> Wañu Yuda ic sasalanéñ nauñgirawac soñgoñ iricma soñgoñ ac wañ érécmiwiñ zé Mata zéma Maria iorac muru hagic. <sup>20</sup> Wañu Yesu hazac zégic nimma Matanéñ i hémmañ zé keñec. Wañu Marianéñ amaiguc tarec. <sup>21</sup> Miñ Kewu! Matanéñ ézéyec; Gi you kecbanñec nauñ dacnira imi ménda humuwanec. <sup>22</sup> Wañu ninzua, deguc acguc némac iwawai niñac Anutu welec mina Anutunéñ hia niñgémmac. <sup>23</sup> Zéyu Yesunéñ yomuhuc ézéyec; Guac nauñ dacga imi muñguc yacmac. <sup>24</sup> Zéyu Matanéñ melemma zéyec; Nalé tetecgia wañu,

humuc igucnec yacyac hicñiyu muñguc yacmac imi ni ninzua. <sup>25</sup> 3éyu Yesunéñ ézéyec, Ni imi humuc igucnec yacyac zéma kekec imuac miñina, méjenéñ méj ni ninzéñge nénzac imi kekecyaguc kecmac. Wañu humumaciguc kileñdac kekecyaguc kecmac. <sup>26</sup> Wañu méj qeliqeli kecma ni ninzéñge nénzac imi kileñdac humucya qahac kecmac. Gi imi ninzéñgezañ me qahac? <sup>27</sup> 3éyu embacnénzéyec; Oo, Miñ Kewu, ni ninzéñgezañ. Gi Kristo, Anutuac Nañä baeciguc hahaya.

<sup>28</sup> Imuhuc zémaguc liliñgéma kemma embac munaya Maria qaru hayu iwacnec ézéyec; Kiwi ic imi hama guac guruzac. <sup>29</sup> 3éyu Marianéñ nimma focdac yacma iwac muru keñec. <sup>30</sup> Wañu Yesu imi ama areñä yanda qeriaiguc ménda hayec, néñ Mataguc azoroyoc imuhucgeñ nañecnec. <sup>31</sup> Wañu Marianéñ geriwaguc yacma keñu, Yuda ic amaiguc i guc tacgic ieneñ hémma siacmañ zé kic suanjiguc kenzac gezañ imuhuc zéma i méndacmigic. <sup>32</sup> Wañu Marianéñ Yesu nañec imuaru hama hémma iwac hénayaiguc mama sicgéma ézéyec; Miñ Kewu, gi you tacbañnec nauñ dacnira ménda humuwacnec. <sup>33</sup> Imuhuc zéma siaru Yuda ic i guc hagic momacnec siacgic Yesunéñ iniru qeri uñaya yéwériyu wésia témañ zé wañec. <sup>34</sup> Wañu, Dimucgeñ haigic zéma qesiyu, Miñ Kewu, hama hénna zégic. <sup>35</sup> Wañu Yesu kic masiya mayec. <sup>36</sup> Wañu Yuda ic ieneñ hémma zégic; Héñgic, Lazaro iwac siña dimuhuc nimmiañec! <sup>37</sup> Ic tosaranéñ yomuhuc zégic; Kic hilic imi mehiaruyec. Wañu ic yomi ménda humumac niñ méra mimacac séc qahac wañec me?

*Yesunéj Lazaro humuc igucnec meqeliyec.*

<sup>38</sup> Waṇu Yesunéj wésia muṇguc yanda wamma kicsuanjiguc keñec. Waṇu kicsuañ imi hoc kifaña, kuaya imi hocnén hézicgégic heyec. <sup>39</sup> Yesunéj zéyec; Hoc imi qililingégic keñu. Zéyu ic humuyec iwac embac nauña Matanéj yomuhuc ézéyec; Miŋ Kewu, ai meme kemboŋ qahac wanžac, imi bec héménaguc wanžac. <sup>40</sup> Zéyu Yesunéj ézéyec; Gi ninzéngéma Anutuac edamuya hémbésémañ imuhuc ménda gézéza me? <sup>41</sup> Waṇu hoc qililingégic keñu Yesunéj kiwa hima hémma zéyec; Maŋgoc gi acna ninžan imuac niŋac ewa hia ac gézéza. <sup>42</sup> Gi nalé séc nuac niŋanžan imi niŋi. Waṇu zéza imi ic you nanžu ieneñ geñ ni méli nénneç imi ninzéngému niŋac ionac niŋ wamma imuhuc gézéza. <sup>43</sup> Imuhuc zéma Yesunéj kucnec qarec; Lazaro, mama hana! <sup>44</sup> Zéyu ic humumia iminéj mama hayec. Waṇu héna méría imi lineñ malekunéj osogic heyu musuya imi kerejnén osogic heyec.

Yesunéj énézéyec; Hulacmigic keñha waṇu.

*Farisaio ic eneñ Yesu qewiñ zéma ac sajec waŋgic.*

<sup>45</sup> Imuac niŋac Yuda ic sasala Maria iwac hagic ieneñ ai Yesunéj meyec imi hémma ninzéngégiç. <sup>46</sup> Waṇu tosaranéj Farisaio ic ionac muru kemma ai Yesu meyec imuac ac suruc waŋ énécmigic. <sup>47</sup> Hofac oo ic kiwahécgina zéma Farisaio ic ieneñ kaunsol tocgo énécmima yomuhuc énézégiç; Neŋaŋ dimuhuc waŋkeczin? Ic imi kiwi méréra héniá héniá yanda waŋanžac. <sup>48</sup> Neŋaŋ i imuhuc waimini, ic embac mocžoŋ

ninzéngé mimu. Ninzéngé migic Roma ic ienej hama baec yandanina zéma ic embac hécnina imi nonagicmu. <sup>49</sup> Zégic sucgina igucnec hofac oo ic méj qara Kayafa yawuŋ imuaru eŋeŋagina kerec iminéŋ yomuhuc énézéyec; Ini niningina qahac téŋgén! <sup>50</sup> Ic méjnén̄ ic embachéra moczoŋ ionac niŋ wamma humuyu ic embachérán̄ ménda humumu iminéŋ onac muru hia wammac imi ménda niŋyacgézu? <sup>51</sup> Ac imi ejeyawac ewaya niŋac ménda zéyec. Inéŋ yawuŋ imuac eŋeŋagina kerec imuac niŋ Yesu imi Yuda ic onac humumacac niŋ andiawac ara imuhuc zéyec. <sup>52</sup> Baec yandagina imuac sac qahac Anutuac nambérac héra baec séc tuima keczu imi momacnec tocgé énécmiyu tuŋ momacguc wammac niŋac imuhuc zéyec. <sup>53</sup> Waŋu nalé imuarunec Yesu qemu niŋac ac saŋec waŋgic.

<sup>54</sup> Imuac niŋac Yesunéŋ Yuda ic sucginaiguc winiŋu muŋguc ménda lelecgéyec. Waŋu zélén̄ baec hosuraiguc tauŋ méj qara Eferaim taru, tohotoho ichéra iniguc imuhucgeŋ kemma kecgic.

<sup>55</sup> Yuda ic ionac nagu sacyaguc ogicma keŋgic imuac kendoŋ hosuru hayu ic embac sasalanéŋ kendoŋ imi ménda hayunec imuac météré haka wambin̄ niŋac amaya amaya igucnec yacma Yerusalem ekeŋgic. <sup>56</sup> Waŋu ieneŋ ocmuŋ téreyá sombeŋiguc namma Yesuac kic hihi wamma yomuhuc qesiamugic; Ini dimuhuc ninžu? Kendoŋ niŋac ic imi hélacnec ménda hamac me? <sup>57</sup> Waŋu hofac oo ic kiwahécgina zéma Farisaio ic ieneŋ bec yomuhuc zéseli waŋ énécmigic; Méjnén̄ Yesu dimuaru keru ninzaciguc kileŋdac

nénézéyu késawiŋ.

## 12

### *Marianéy Yesu haléc naecmiyec.*

<sup>1</sup> Ai memo 6 tecgéyu nagu sacyaguc ogicma keŋjic imuac kendonj imi hamac. Yesu Betania ama arenja becnec Lazaro meqelimiyu humuc igucnec yacma kecajec imuaru hayec. <sup>2</sup> Imuaru Matanéy Yesuac eeya héima nene oma gumu énécmiyec. Waŋu ic tosaranéy lelecgéma tacgic Lazaro inéy sucginaiguc Yesuguc momacnec tarec. <sup>3</sup> Tacgic Marianéy haléc soroc héméŋaguc boŋa ejenja yanda qara nada imi hénéy baŋa 5 séc mema hama Yesuac hénä qahaiguc qocgéma oruc žucyanéy kereŋ memiyec. Waŋu haléc imuac héméŋanéy ama qeriaiguc sécgédarec. <sup>4</sup> Waŋu tohotoho ichéra sucginaiguc kecma Yesu andé qemamac heyeč Yuda Kariotonéy yomuhuc žéyec; <sup>5</sup> Haléc héméŋaguc imi maso haréwécac ai boŋa haiyu boŋ megic soukiwa imi mema ic maqequeya énécmimac iminéy hia wambacnec, némac niŋ imuhuc ménda waŋec? <sup>6</sup> Waŋu inéy ic maqequeya ionac niŋac wamma imuhuc ménda žéyec. Ic imi kowu nene, gésé késakeru soukiwa haigic éléy meanjec imuac niŋac imuhuc žéyec. <sup>7</sup> Waŋu Yesunéy žéyec; Waina taru. Inéy téŋgénémmu imuac nalé niŋac wamma haléc héméŋaguc imi haiyu tarecac taczac. <sup>8</sup> Ic maqequeya ienenj iniguc nalé séc kecma, waŋu ni imi iniguc nalé séc ménda kecmaŋ.

<sup>9</sup> Waŋu imuaru tackecgic Yuda ic sasalanéy Yesu imuaru taczac imi niŋtegiča hagic. Waŋu

Yesuac niñac sac qahac, néñ Lažaro inéñ meqeliyu yarec imi acguc hémbij zé hagic. <sup>10-11</sup> Wañu Lažaro niñac Yuda ic sasalanéñ Yesuaru kemma ninzéñgégic imuac niñ hofac oo ic kiwahécgina ieneñ Lažaro imi momacnec qehumuwiñ zé imuac ac sanjec zéjic.

*Yesunéñ doñki qahaiguc Yerusalem ekeñec.*

<sup>12</sup> Ama gianjiyu ic sasala kendoñac hagic ieneñ Yesu Yerusalem hamañ zé hénaijuc hazacnec zéjic nimma <sup>13</sup> ewaŋ ic haréñja mema i hémmibij zé kemma yomuhuc qacgic; Ohec wahec! Zéhiaru mimia! Miñ Kewuac qaraiguc hahaha! Zéhiaru mimia! Israel neñaŋ Ic Kewu. <sup>14</sup> Yesu imi doñki merawa méñ mihicñima imuac qahaiguc tarec. Imi mia kiwi téréyaiguc ogic hezac ésécnec; <sup>15</sup> O, béracna Zion, bacga ménda yandimac. Hénna, guac Ic Kewuga hazac. Doñki merawa qahaiguc taczac. <sup>16</sup> Wañu nalé imuaru iwac tohotoho ichéra ieneñ haka imuac hénia imi ménda niñasarigic. Wañu kecma Yesunéñ edamuyaiguc enjuguc ac imi iwac ogic heyec imuac niñ ieneñ haka imuhuc wammigic imi niñqeligic. <sup>17</sup> Ic tuñ Yesuguc kecma Lažaro kicsuanj igucnec qacma humuc igucnec meqeli miyu yaru héñgic imi eneñ ac suruc muñguc muñguc zésaigic keñec. <sup>18</sup> Wañu ic embac sasalanéñ asé kiwi icnéñ ménda memeya imi meyec imuac surucya nindacgic imuac niñ tuñ yandanéñ i hémmibij zé mama keñgic. <sup>19</sup> Wañu Farisaio ic ieneñ eñaoçnec yomuhuc eminiñgic; Ninžu, ai yanda meni héla qahac wanžac. Baec séc ic embac moczoñ iwaru méndacmima kendaczú.

*Girik ic ieneŋ Yesuac qac buŋa nimma hagic.*

<sup>20</sup> Waŋu Anutu mepésiwij zé kendonj niŋac éréngic imi onac sucginaiguc Girik ic tosara kecgic. <sup>21</sup> Ieneŋ ic méŋ Galilaiawac ama areŋa yanda méŋ Betsaidanec hahaya Filipo iwac muru kemma yomuhuc qesimigic; Ic kuneŋ, nini Yesu hémmibij zé wanziŋ. <sup>22</sup> Zégic Filiponéŋ hama Anderea ézéyu Anderea zéma Filipo iereŋ hama Yesu ézeyoc. <sup>23</sup> Ézéyic Yesunéŋ nimma yomuhuc zéyec; Icac Naŋa mepési mimu imuac naléya hazac. <sup>24</sup> Ni hélacnec téngéŋ énézéwa, iwawai gocmia méŋnén baeciguc ménda mama humumaciguc gocmia momacguc imi imuhucyanec hemac. Waŋu humumaciguc imi héla sasala haimac. <sup>25</sup> Méŋ kekecyawac aŋgéŋ timaciguc kekecyá imi sohomac. Méŋ baec yomuac qerriaiguc kekecyawac waizalaŋ waŋ mimaciguc kekec hémbénaŋa imi késa kecmac. <sup>26</sup> Méŋnén méŋ weleŋ qenéŋanžaciguc ni kileŋ méndac némmac. Waŋu ni keczua imuhucgeŋ nuac weleŋ qeqe ic imi momacnec kecmac. Waŋu Maŋgocnén méŋnén méŋ weleŋ qenéŋanžac iwac eeya héimimac.

<sup>27</sup> Degucmi qerina\* yewérizac. Waŋu imuac dimuhuc zémaŋ? Maŋgoc gi nalé yomi nogicmac niŋac aŋgéŋna tina zémaŋ me? Qahac, ni imuac niŋ nalé yomuac hayi. <sup>28</sup> Maŋgoc guac qac buŋaga edamuyaguc wammac. Imuhuc zéyu kurumeŋ igucnec ewa méŋ yomuhuc mayec; Qacnawac edamuya mihičŋiyi, waŋu muŋguc edamuya mihičŋimaŋ. <sup>29</sup> Ic tuŋ momacnec

---

\* **12:27:** Kekec uŋana.

namma niñgic ionarunec tosaranéj, Parandañ héizac, zégic. Wañu tosaranéj, Kua meme uñjanéj ac ézézac zégic. <sup>30</sup> Yesunéj énészeyec; Imi nuac niñac qahac, onac méra énécimimañ zé hicnjizac. <sup>31</sup> Deguc imi baec ic embac ionac gésigési naléya. Baecac kuc minjina imi nesimiyu kemmac. <sup>32</sup> Ni baeciguc meyac néngic emma baec séc ic embac moczoñ nuaru héihéré énécimimañ. <sup>33</sup> Ac imi mia inéj dimuhuc humumac imi énéczéyu hémmu niñac imuhuc zéyec. <sup>34</sup> Wañu ic tuñ yandanéj yomuhuc zégic; Héna ac igucnec yomuhuc zégic niñanžin; Kristo imi tetecgia qahac kecmac. Wañu gi dimuhuc Icac Naña meyacgic emmac zézan? Icac Naña imi méré? <sup>35</sup> Wañu Yesunéj zéyec; Asac mararañ imi iniguc nalé hotonjadac sac he énécimiac. Siñinéj ménda hoturu énécmiyunec, asac mararañ he énécmiyunec keñha wañgic. Ic méñnéj siñi qeriaiguc keñha wanžac imi dimuaru kenžac imi ménda ninžac. <sup>36</sup> Asac mararañ he énécmiyunec asac mararañ imi kileñ ninžéngégic. Ninžéngéma asac mararañac nambérac héra wammu. Yesunéj imuhuc zémaguc wai énécimima sañgiyec. <sup>37</sup> Kiwi méréra hénia hénia sasala kicginaiguc meanjec. Wañu ieneñ i méndagucnec ninžéngégic. <sup>38</sup> Imuhuc wañgic Anutuac tiliñ tiliñ ic Yesaiawac ac youminéj héla wanjec; Min Kewu, ackuažécnina imi mérénéj nimma ninžéngézac? Min Kewuac méra imi mérac muru winiju hicnji mizac? <sup>39</sup> Hénia imuac niñac ninžéngémuac séc qahac wanjec. Imi mia Yesaianéj ac méj yomuhuc zéyu

imuhuc zézua; <sup>40</sup> Kicginanéj héntegicbu niŋac, qeriginanéj niŋtegicbu niŋac, waŋu qerigina melemma hagic mehiaru énécmiwač niŋac inéj ini kic hilic zéma qeri seli meénécmiyec. <sup>41</sup> Imi mia Yesaianéj Yesuac kiwi asaha hémmä iwac niŋac imuhuc zéyec. <sup>42</sup> Waŋu Galen yanda sucgina igucnec sasalanéj i ninzéŋgégic. Waŋu Farisaio ic ienej Anutuac hénaoriŋ sucgina igucnec nesi énécmiwač niŋac ninzéj ninzéŋgina imi ménda zéaugic. <sup>43</sup> Imi mia ienej niŋgic ic ionac mepé qepési imi eŋeŋa waŋu, Anutuac mepé qepési imi mamaya waŋaŋec imuac niŋ imuhuc waŋgic.

<sup>44</sup> Waŋu Yesunéj kucnec zéauyec; Ic méŋ ni ninzéŋgé néŋzac imi ni sac qahac méli néŋec i momacnec ninzéŋgé mizac wanžac. <sup>45</sup> Mérénéj méŋ ni néŋzac imi méli néŋec i héŋzac. <sup>46</sup> Ni baeciguc asac mararaŋ wamma mayi imuac niŋac méŋjac méŋ ni ninzéŋgé néŋzac imi siŋi qeriaiguc ménda kecanzac. <sup>47</sup> Ni baec ic ini zégesi énécmiman zé ménda mayi, néŋ angéŋgina timaŋ zé mayi. Imuac niŋac méŋnéj acna nimma imi ménda tohozaciguc imi ni i ménda niŋgesi mimaŋ. <sup>48</sup> Ic méŋ ni andé numa acna ménda késazaciguc ackuažéc énézéyi iminéj niŋgésigesi icya wamma nalé tetecgiaiguc képésiraguc zémimac. <sup>49</sup> Ni ac imi nena ewa sinjawac ménda zézua. Maŋgoc méli néŋec inéj némac ac dimuhuc zémaŋ imi nézéyec. <sup>50</sup> Iwac héna ac imi kekec hémbénaŋawac buŋa wanžac imi ni ninzua. Imuac niŋac ac méŋjac méŋ zéanžua imi Maŋgocnéj nézéyec imuhucyanec

zéanžua.

## 13

*Yesunéj tohotoho ichéra hénagina  
zuacnécmiyec.*

<sup>1</sup> Ai meme momacguc tecgéyu bec nagu sacyaguc ogicma keñgic imuac kendoj imi hamac. Yesunéj baec yomi waima Mañgocaru keñkeñjawac naléya hosucgéma hayu niñtegicma hénáoriñ héra baeciguc keczu ionac goigina héimanec keru eñeya nalé tetecgia hayec. <sup>2</sup> Ama mari wañu nene gumu énécmigic Biria miñinanéj bec Simon Kariotoac naña Yudawac qeriaiguc Yesu andé qemimac niñac niniñ biria haiyec. <sup>3</sup> Wañu Yesu imi Mañgocnérj iwawai moczoj iwac kucya bawaiguc haidaczac imi zéma Anutu arunec hayecac bec liliñgéma Anutuaru kemmac imi niñec. <sup>4</sup> Imuhuc nimma nene waiyu taru yacma malekuya méj metecgéma kereñnérj eñeya kembañaiguc zíkiyec. <sup>5</sup> Zikimaguc doku zéiciguc qeyu hiñgaru tohotoho ichéra hénagina hénima zuacma kereñ zíkiyu heyec iminéj hénagina kereñ meénécmiyec. <sup>6</sup> Zuacma keñkecma Simon Petero iwaru kereñu Peteronérj yomuhuc ézéyec; Miñ Kewu genj nuac hénana zuacbésémañ? <sup>7</sup> Zéyu Yesunéj zéyec; Haka wanžua imuac hénia imi gi deguc ménda niñasarizañ, wañu biañguc niñ asariwésémañ. <sup>8</sup> Zéyu Peteronérj ézéyec; Gi nuac hénana méndagucnec zuacbésémañ. Zéyu Yesunéj yomuhuc ézéyec; Neñ hénaga ménda zuacmañiguc gi amunec qamunec ménda

wambésémaj. <sup>9</sup> Ʒéyu Simon Peteronéj ȝéyec; Miŋ Kewu hénana sac qahac, néj orucna zéma mérana momacnec ȝuacnénnna. <sup>10</sup> Ʒéyu Yesunéj melemma ȝéyec; Méjnéj doku bec naeczac imi hénaya sac ȝuaru mocȝoñnec qala qala wammac. Ini qala qala wanžu, néj ini mocȝoñ nijac imuhuc ménda ȝézua. <sup>11</sup> Yesunéj ic mérénéj andé qemimac imi bec niñasariyec imuac nijac eñaj mocȝoñ qala qala wanžu ménda ȝémanj ȝéyec.

<sup>12</sup> Hénagina ȝuacdacma yacma malekuya mema héima tatacyauc liliñgéma kemma yomuhuc ȝéyec; Ini haka waŋ énéc Mizua imi hia niñasarizu? <sup>13</sup> Ini nuac niñac Miŋ Kewu, kiwi ic ȝéanžu. Imi hélacnec, ni imuhuc keczua. <sup>14</sup> Ni onac kiwi ic zéma Miŋ Kewunéj mia hénagina ȝuac énéc Mizua. Imuac ini acguc hénagina kileñ ȝuacamumu. <sup>15</sup> Ini momacnec haka onac waŋ énéc Mizua imuhucyanec wammu niñac nej onaru séséc wamba hénžu. <sup>16</sup> Ni hélacnec téñgénj énázéwa, weleñ qege ic méjnéj méj kewuya ménda ogiczac. Méj mélimiyu hayec imi acguc mélimiyec imi ménda ogiczac. <sup>17</sup> Imi niñasarima sécginaiguc wammuiguc ségiségi ginaguc wammu. <sup>18</sup> Ni qutulañgé énéc mima ménda ȝézua. Ic énepésiyi imi mocȝoñ niñegic énéc Mizua. Waŋu imi mia kiwi téréya youmi héla wammac niñac ȝéyec; Ic méj nuarunec nene mema nezac iminéj hénaya meyacma nuyec. <sup>19</sup> Kecma imi hicñiyu imuaru ni imi i nalé tetecgia qahac kecanzac imi mia zéma ninzéñgé némmu niñac haka imi ménda hicñiyunec walac

énézézua. <sup>20</sup> Ni hélacnec téngéj énézéwa, méjāc méj mélimiwa hayu héihérémizac imi ni héihéré nénzac wanžac. Waňu méjnénj méj ni héihéré nénzac imi méli néjēc i héihéré Mizac wanžac.

<sup>21</sup> Yesunéj ac imi zéyu qeri uŋaya yewériyu héipuc wamma zéyec; Ni hélacnec téngéj zéwa ninjic, onac sucgina igucnec méjnénj ni andé numac. <sup>22</sup> Imuhuc zéyu tohotoho ichéra ienen anjamma mérac niŋ zéyec imi hia ménda niŋyacgégic. <sup>23</sup> Tohotoho ichéra sucgina igucnec méj Yesunéj siŋa nimmianjec iminéj iwac téteyaiguc héima tarec. <sup>24</sup> Taru Simon Petero orucyanéj séséc wamma ézéyec; Mérac niŋac zézac imuac qesimina. <sup>25</sup> Waňu tohotoho icya imi Yesuaru héima tacma qesiye; Miŋ Kewu, mérénéj imi mia? <sup>26</sup> Waňu Yesunéj yomuhuc zéyec; Saméj yomi tindungéma mimaŋ, ic imi mia. Imuhuc zéma saméj mema zéiciguc tindungéma Simon Kariotoac naŋa Yuda Karioto miyec. <sup>27</sup> Miyu saméj Yesuac méra igucnec wagiru imuaru Biria miŋinanéj qeriaiguc hinjarec. Waňu Yesunéj ézéma zéyec; Aí memaŋ zé wanžan imi foscac mewésémaŋ. <sup>28</sup> Zéyu lelecgéma tacgic ieneŋ moczoŋ hénia némac niŋ Yesu ac imi zéyec imi ménda niŋtegicgic. <sup>29</sup> Yudanéj soukiwa galeŋ kerec imuac niŋ tosaranéj kendon yanda niŋac me maqeqeya énécmiman zé iwawai méj boŋ memac niŋac ézézac imuhuc zéma niŋjic. <sup>30</sup> Yudanéj saméj bakia imi mema foscac waima keŋec. Waňu ama bec siŋiyec.

*Yesunéj Petero dimuhuc wammac imi*

*niñasarima zéyec.*

<sup>31</sup> Keñu Yesunéŋ zéyec; Degucmi Icac Nañä imi edamuyaguc wanžac. Wañu Anutu imuhucyanec Nañawac hia niñac edamuyaguc wanžac.  
<sup>32</sup> Anutunéŋ iwac muru edamuya mihicnjizaciguc inéŋ ejeya muru Nañä edamuya mihicnjí mimac. Wañu degucdacmi edamuya mihicnjí mimac.  
<sup>33</sup> Nambérac hécnä ni iniguc nalé hotoñadac kecmañ. Yuda ic énézéyi ésécnec deguc énézéwa niñgic, ini nuac wammu, wañu ni kemmañ imuhucgeñ ini hamuac séc qahac. <sup>34</sup> Youmi hénä ac qelia énécmizua; Goigina héiamumu. Nej onac goigina héiénécmianzua imuhucyanec ini goigina héiamumu. <sup>35</sup> Ini ejaoçnec goigina héiamugic ic embac moczon inicma ini nuac tohotoho ichécnä wanžu imi niñasarimu.

<sup>36</sup> Zéyu Simon Peteronéŋ qesiye; Miñ Kewu, gi dimucgeñ kembésémañ? Yesunéŋ melemma zéyec; Gi ni kemmañ imuhucgeñ deguc ménda méndac némbésémañ, néj biañguc méndac némbésémañ. <sup>37</sup> Zéyu Peteronéŋ yomuhuc qesiye; Miñ Kewu némac niñac gi hia méndac gémmañ ac séc qahac wanžac? Ni guac niñac kekecna waizua. <sup>38</sup> Yesunéŋ melemma ézéyec; Gi hélacnec nuac niñac kekecga waiwésémañ? Hélacnec téngéŋ gézéwa niñna; Kuruc ménda qarunec hatac haréwéc nuac niñ ménda nimmizua zéwésémañ.

## 14

*Yesunéŋ tohotoho ichéra meseli énécmiyec.*

<sup>1</sup> Ewa biri ménda wammu. Anutu ninzéngéma ni momacnec ninzéngé némmu. <sup>2</sup> Nuac Mañgocnawac amaiguc ama qeria sasala hezac. Qahac wambacnec bec énézéwinec. Ni amagina mindinjimanj zé kemmanj. <sup>3</sup> Kemma onac ama dungina mézéngéma liliñgéma hama onagicba kemma ni kecanzua imuhucgenj niguc kecbij. <sup>4</sup> Ini héna ni kenzua imi hia ninzu. <sup>5</sup> Imuhuc zéyu Tomanéy qesimiyec; Miñ Kewu, gi dimuaru kembésémanj imi ménda ninziñ imuac dimuhuciguc héna imi nimbij? <sup>6</sup> Yesunéy melemma zéyec; Ni héna imi zéma ac héla imi zéma kekec imi wançua. Imuac nuarunec qahaciguc ménénéy mén Mañgocnawac hia ménda hamac. <sup>7</sup> Ni niñnéjanžuiguc imi nuac Mañgocna momacnec nimmimu. Degucmuacnec ini nimmima héndaczú. <sup>8</sup> Wañu Filiponéy zéyec; Miñ Kewu, Mañgoc nénézéna hénni iminéy sécgé nénécmimac. <sup>9</sup> Yesunéy melemma zéyec; Filipo, ni sucginaiguc nalé horua sécyá kecanzua, wañu ni ménda niñnézañ? Mén ni néjeciguc Mañgocna momacnec héjec. Wañu dimuhuciguc Mañgoc nénézéna hénni zézañ? <sup>10</sup> Ni iwac qeriaiguc i nuac qerinaiguc keczac imi gi ménda ninzéngézañ? Ac énézéanžua imi nuac ewa siñna igucnec qahac imi Mañgoc nuac qerinaiguc kecma eñeya aiya meanzac iwarunec. <sup>11</sup> Ni Mangocac qeriaiguc kecba Mañgocnéy nuac qerinaiguc keczac zéwa ninzéngé néngic. Niñgic ménda sécgéyu, aina niñac kileñ ninzéngé néngic. <sup>12</sup> Hélacnec téngéy énézéwa niñgic, ni Mañgocnawac kemmanj

imuac niŋ̊ méŋ̊néŋ̊ méŋ̊ ni ninzéŋ̊é nénz̊ac imi acguc ai meanzua imuhucya hia memac. Waŋ̊u inéŋ̊ iwawai ni meanzua imi ogicma memac. <sup>13</sup> Nuac qaciguc némac iwawai niŋ̊ac qesigic wamma meénécmimaj. Imuhuc wamba Naŋ̊awac qaraiguc Anutu mepésimu. <sup>14</sup> Nuac qaciguc némac iwawai niŋ̊ac ni qesinéŋ̊ic wamma meénécmimaj.

<sup>15</sup> Ini nuac goina héinéŋ̊uiguc nuac héna ac imi méndacmu. <sup>16</sup> Ni Maŋ̊goc qesimiwa onac Héipuc ic méŋ̊ méli énécmiyu hama iniguc tetecgia qahac kecmac. <sup>17</sup> Imi mia ac hélawac Uŋ̊a, baecnéŋ̊ i nimmac me hémmacac séc qahac imuac niŋ̊ baec icnéŋ̊ i ménda késamacac séc. Waŋ̊u i iniguc kecamma qerigmaiguc kecanz̊ac imuac niŋ̊ ini i nimmizu. <sup>18</sup> Ni ini gupan̊ merac ésécnec ménda wai énécimaj. Ni onaru hamaj. <sup>19</sup> Waŋ̊u nalé hotoŋ̊adac tecgéyu baec icnéŋ̊ ni méndagucnec némmu. Waŋ̊u ni kekecnaguc kecanz̊ua. Ini acguc kekecginaguc kecmu imuac niŋ̊ac ini ni némmu. <sup>20</sup> Nalé imuhucgeŋ̊ enej ni Maŋ̊gocnawac qerigmaiguc kecba ini nuac qerimaiguc kecgic neŋ̊ onac qerigmaiguc kecz̊ua imi niŋ̊asarimu. <sup>21</sup> Méŋ̊néŋ̊ méŋ̊ nuac héna ac angéŋ̊ tima tohozac iminéŋ̊ nuac goina héizac. Waŋ̊u méŋ̊néŋ̊ méŋ̊ goina héinéŋ̊ac imi Maŋ̊gocnanéŋ̊ iwac goiya héimimac. Waŋ̊u ni imuhucyanec iwac goiya héimima nena ézéwa némmac. <sup>22</sup> Yudanéŋ̊ (Yuda Karioto qahac) ézéyec; Miŋ̊ Kewu némac niŋ̊ac baec ic ionac qahac, néŋ̊ nonacnec sac nénézéna hémm̊biŋ̊? <sup>23</sup> Yesunéŋ̊ melemma ézéyec; Méŋ̊néŋ̊ méŋ̊ nuac goina héizaciguc imi inéŋ̊ nuac ac to-

hoyu Mañgocnanéŋ iwac goiya héimiyu niri iwaru hama iwac qeriaiguc amanira mema i guc kecbinj. <sup>24</sup> Méjnén méj nuac goina ménda héizac iminéŋ nuac ackuažéc imi ménda tohomac. Waňu nuac ackuažéc ini niňanžu imi nena qahac, néj méli néjec Mañgocna iwac ackuažéc wanžac.

<sup>25</sup> Iniguc tacmanec ac yomi énézézua. <sup>26</sup> Waňu Mañgocnéŋ nuac qaciguc Héipuc icgina, Uňa Téréya méliyu mamac. Inéj hama iwawai moczoŋ ku énécmima ac énézézua imi moczoŋ héiqeli énécmimac. <sup>27</sup> Luae onac muru wai énécmiwa iniguc he énécmimac. Nena luae énécmizua. Ni énécmizua imi baecnéŋ énécmianžac imuhucya qahac. Imuac niňac ewa qeriginanéŋ ménda yéwérímac. Waňu zénéngina ménda hirimac. <sup>28</sup> Bec yomuhuc énézéwa ninžu; Ni kemmaguc onaru liliŋgéma hamanj. Nuac Mañgocnawac kuha imi nuac kucna ogicžac imuac niňac ini goina héinénžuiguc ni Mañgocnawac muru kemmanj imuac ségiségi wambunec. <sup>29</sup> Kecma andiaiguc hicŋiyu ninžéŋgé némmu niňac deguc haka imi ménda hicŋiyunec énézézua. <sup>30</sup> Baecac kuc miňinanéŋ hazac imuac niň ni iniguc nalé horua ac ménda zémaŋ. Waňu iwac kucya imi nuac kucna ogicmacac séc qahac. <sup>31</sup> Waňu baec icnénéŋ ni Mañgocna goiya héimianžua imi niňtegicmu niňac ni Mañgocnanéŋ nézéyec séciguc iwawai wanjanžua. Hagic waima kenni.

## 15

*Wain ic zéma hawa.*

<sup>1</sup> Ni waiṇ ic héla, waṇu nuac Maṇgocna imi ai ic wanžac. <sup>2</sup> Inéj hawana méjāc méj héla ménda haianžac imi moczoŋ qericanžac, waṇu hawana méjnēj méj héla haianžac imi séc méj sasala haimacac niŋ taŋhérérén memianžac. <sup>3</sup> Ini imi ackuažéc énézéza iminéj bec taŋhérérén meénécmizac. <sup>4</sup> Nuac qerinaiguc kecgic onac qerinaiguc kecmaj. Hawa méjnēj waiṇ ic uraiguc ménda mékétamaciguc eŋeyanec héla haimacac séc qahac. Imuhucyanec nuac qerinaiguc ménda kecmuiguc ini acguc héla haimuac séc qahac. <sup>5</sup> Ni imi waiṇ ic ura ini imi hawahécna. Méjnēj méj nuac qerinaiguc keru ni iwac qeriaiguc kecba imi héla sasala haimac. Waṇu ini ni qahaciguc iwawai méj wammuac séc qahac. <sup>6</sup> Méjnēj méj nuac qerinaiguc ménda keczaciguc ic hawa éséc metecgéma giliyu dokuya zicgémac. Waṇu ic hawa imuhucya imi tocgéma gericiguc giliyu zemac. <sup>7</sup> Ini nuac qerinaiguc kecgic nuac ackuažéc qerinaiguc hezaciguc imi iwawai méj niŋac wamma žéwelecgic imi niŋénécmiwa memu. <sup>8</sup> Ini héla sasala haimu iminéj nuac Maṇgocna edamuya mihični mimac. Waṇu ini nuac tohotoho ichécna wammu. <sup>9</sup> Maṇgocnēj nuac goina héinéjanžac imuhucyanec neŋ onac goicina héianzua, imuac niŋ nuac goi héihéi imuac qeriaiguc kecmu. <sup>10</sup> Neŋ Maṇgocnawac héna ac méndacma iwac goi héihéiya qeriaiguc kecanzua imuhucyanec ini nuac héna ac méndacmuiguc nuac goi héihéina qeriaiguc kecmu.

<sup>11</sup> Nuac ségiségi imi qerinaiguc heyu onac

ségiségi imi kuaya qesalecgémac niñac ac imi énézézua. <sup>12</sup> Nuac héna ac imi yomi mia; Neñ onac goigina héisémianzua imuuhucyanec ini eñaoconec goigina héiamumu. <sup>13</sup> Ic méñnéj alahéra méra énécimiañ zé efima humumac imi iwac goi héihéiya imi eñeñä yanda. Goi héihéi méñnéj imi ogimacac séc qahac. <sup>14</sup> Héna ac énézézua imi tohoma wammuiguc ini nuac alahécna téngéj wammu. <sup>15</sup> Welen qeqenéj iwac minjina némac ai meanzac imi ménda zéyu niñanzac imuac niñ ni onac niñac welen qeñe hécna ménda zéma imuuhuc ménda unurumanj. Ni iwawai Mañgocnawac murunec niñi imi moczoñ énézéwá nindacgic imuac niñac onac niñ alahécna zéma unruzua. <sup>16</sup> Eneñ ni ménda népésigic, néñ neñ ini énépésiyi. Imi mia ini héla hémbéñanja heheya haima nuac qaciguc Mañgoc imuac me imuac qesigic énécmiyu késamu niñac kumu énécmiyi. <sup>17</sup> Héna ac youmi énécmizua; Eñaoconec goigina héiamumu.

*Yesu hazéc wammigac tohotoho ichéra momacnec hazéc wañ énécmimu.*

<sup>18</sup> Baec icnéj hazéc wañ énécmimuiguc walac ni hazéc wañ néñgic imi niñtegicmu. <sup>19</sup> Ini baecac buñja wambunec imi baec icnéj ionac buñja wañgic goigina héisémianz, wañju ini ionac buñja qahac. Wañju ini baecarunec gési énécmiyi imuac niñac baec icnéj hazéc wañ énécmianzu. <sup>20</sup> Ac zézua yomi nimma nimma kecmu; Welen qeñe ic méñnéj minjina ménda ogicmac. Ni hazéc wañ néñgiciguc ini imuuhucyanec wañ énécmimu. Wañju nuac ackuažéc nimma

tohogiciguc onac ackuažéc imuhucyanec nimma tohomu. <sup>21</sup> Mérénéj méli néjec imi ménda ninzu imuac niŋac ienej nuac qacna niŋac iwawai imi moczoŋ waŋ énécmimu. <sup>22</sup> Nej ionaru ménda mama žéauwinec imi ienej képésicgina qahac kecwunec. Waŋu deguc képésicgina niŋac acgina žésolanjimuac séc qahac. <sup>23</sup> Méjnéj mén ni hažéc waŋ nénzac imi Maŋgocna momacnec hažéc wammizac wammaac. <sup>24</sup> Ni sucginaiguc iwawai ic tosaranéj ménda memeyawac séc imi ménda mewinec imi ienej képésicgina qahac kecwunec. Waŋu ienej Mangocna žéma ni momacnec niricma hažéc waŋ nérécmizu. <sup>25</sup> Ienej hénia qahaciguc ni ej hažéc waŋ nénzu, imuhuc hénac aciguc ogic hezac imi héla wammaac niŋ imuhuc waŋzu.

<sup>26</sup> Onac Héipuc ic mén Maŋgoc arunec mélimiwa hamac. Imi mia ac hélawac Uŋa Anutu arunec mama haanzac iminéj héipucna waŋ némmac. <sup>27</sup> Ini hénihénia igucnec niguc kecgicac keczu imuac niŋ ini acguc nuac héipucna waŋ némmu.

## 16

*Baec icnén̄ hažéc waŋ énécmimu.*

<sup>1</sup> Ini ménda qonzon tongému niŋac imuhuc énézéyiak énézézua. <sup>2</sup> Ienej Anutuac hénorinj sucgina igucnec nesi énécmigic mamu. Nalé mén hayu imuac ienej ini unuma Anutuac welej qeqe ai mezinj imuhuc žéma nimmu. <sup>3</sup> Ni me Maŋgoc ménda niŋnérécmizu imuac niŋac haka silic imuhucya waŋ énécmimu. <sup>4</sup> Naléya hayu, O Miŋ Kewunéj youmi nénézéyu niŋinj

zéma niŋyacgému niŋac ac imi énézéza. Iniguc keri imuac niŋac hénihéniaiguc ac yomi ménda énézéyi. <sup>5</sup> Degucmi ni méli néjec iwac muru liliŋgéma kemmaŋ zéwa onarunec méŋnénj méŋ; Dimucgeŋ kembésémaŋ, zéma ni ménda qesinénzu. <sup>6</sup> Waŋu ac imuhucya imuhucya énézéwa qeriginaiguc ewa biricnénj sécgézac. <sup>7</sup> Waŋu ac héla zéwa ningic; Ni ménda kombinec imi onac muru Héipuc ic ménda hawacnec. Waŋu ni kemmaŋiguc nenaoc onac muru i méliwa hamac. Imuac niŋac ni wai énécmima kemmaŋ imi onac hiagina niŋac. <sup>8</sup> Inéj hamac nalé imuaru képésic zéma haka solanja zéma gésigési imuac mia baec séc icembac zéqindinji ac waŋ énécmimac. <sup>9</sup> Képésicgina niŋac zéma ni ménda ninzéŋé néŋzu imuac ara zéénécmimac. <sup>10</sup> Haka dindiŋa niŋac zéma ni Maŋgocnawac emba ini muŋguc ménda némmu imuac énézémac. <sup>11</sup> Waŋu gésigési niŋac zéma baec yomuac kuc minjina saecyaguc zémiyec imuac énézémac.

<sup>12</sup> Ni iwawai sasalawac ara henénzac, waŋu deguc énézédacba hia bisiqatéŋ wammuac séc qahac wammac. <sup>13</sup> Ac hélawac Uŋa téreyanénj hamac nalé imuaru inéj ac hélaiguc ini héihéré énécmimac. Inéj eneya ewa sinjiguc ménda zémac, néj ac niŋanžac imi zéma iwawai andiaiguc hahaya imuacnec sac énézémac. <sup>14</sup> Inéj ackuažéc nuarunec imi mema énézémac imuac niŋ inéj edamuna mihični némmac. <sup>15</sup> Iwawai Maŋgocaru hezac imi moczoŋ nuac, imuac niŋ Uŋa Téreyanénj ackuažéc nuarunec imi mema énézémac imuhuc zéza.

**16** Ini nalé hotoñadac tacma ni ménda némmu duña nalé herec ménda keju muñguc ni némmu.  
**17** Imuhuc zéyu tohotoho ichéra tosara ienej eñaoacnec qesiamugic; Ni Mañgocnawac kemmañ imuac ni nalé hotoñadac tacma ménda némmu, néj duña nalé herec ménda keju muñguc némmu imuhuc nénezézac ac imuac hénia imi dimuhuc?  
**18** Imuac ienej zégic; Nalé hotoñadac zézac imuac hénia imi némac? Nini ac zézac imi ménda niñasarizij. **19** Yesunéj ienej qesimiwiñ zéwanzu imi nimma énézéyec; Ini nalé hotoñadac ménda némmu, néj duña nalé herec ménda keju muñguc némmu zéwa ac imuac mia eñaoacnec qesiamuma keczu? **20** Hélacnec téngéj énézéwa niñgic; Ini siacma ewa biric wammu, néj baec séc ic embac ienej ségiségi wammu. Ini ewa biric wammu, néj ewa biricgina néj meleñu ségiségigina wammac. **21** Merac memeyawac naléya ducñiyu embacnéj qenzeñ manzeñ qemac, néj merac imi hicñiyu merac qelia méj baeciguc hicñizac imuac ségiségi niñac qenzeñ manzeñ imi eluñ qemac. **22** Imuhucyanec deguc ewa biric imi onaru hezac, néj muñguc inicba ewagina ségiségi wañu ségiségi imi méñnéj méj onagimacac séc qahac wammac. **23** Nalé imuaru ini iwawai méj niñac ménda qesinémmu. Hélacnec téngéj énézéwa niñgic; Iwawai imuac me imuac nuac qaciguc qesigic Mañgocnénéj énécmimac. **24** Éréma kecma nuac qaciguc iwawai méj niñac ménda welecanzu. Néj welecgic énécmiyu onac ségiségi imi sécgémac.

**25** Séséc aciguc ac youmi énézéza, néj nalé

méŋ hamac imuaru Maŋgocac zémaŋ zé séséc ac ménda zéma bénzéjanec zéasari énécmimaj. <sup>26</sup> Nalé imuaru nuac qaciguc welecmu. Ni onac niŋ wamma Maŋgocaru welecmaŋ imuhuc ménda énézéza. <sup>27</sup> Imi mia yomuac niŋac, ini nuac goina héinémma ni Anutu arunec hayi imi ninzéngégic imuac niŋ Maŋgoc eŋeyaoç onac goigina hérénécmimac. <sup>28</sup> Ni Maŋgocarunec mama baec yomuhucgeŋ hayiac munjuc baec yomi waima Maŋgocaru kemmaŋ. <sup>29</sup> Zéyu tohotoho ichéra ieneŋ zégiç; Degucmi séséc ac ménda zéma bénzéjanec zéasarizaj. <sup>30</sup> Gi iwawai moczoŋ niŋasarianzaŋ imuac niŋ méjnéŋ méŋ ménda qesigéjunec ac bakia zéanzaŋ imi deguc ninjtecgicma gi Anutu arunec hanec imi ninzéŋgé gérniŋ. <sup>31</sup> Ini degucdacmi ninzéŋgé néŋzu imuhuc zéma Yesunéŋ melemma zéyec. <sup>32</sup> Waŋu naléya hayu ini wainémma tuima kendacgic ni momacguc kecmaŋ. Waŋu nalé imi bec hazac. Waŋu nenacnec qahac, Maŋgocnéŋ niguc kecmac. <sup>33</sup> Nuac qerinaiguc ini ewa bénzéŋginaguc kecmuac niŋ ac imuhucya imuhucya énézéza. Waŋu baec yomuac qeriaiguc zérabéra nimmu. Waŋu ewa bénzéŋ kecmu, ni baecac kuha imi ogicdacza.

## 17

*Yesunéŋ eŋeya niŋac welerec.*

<sup>1</sup> Yesu ac imi zétecgéma kicya kurumeŋiguc hima yomuhuc welerec; Maŋgoc, nalé imi bec hazac. Naŋga edamuya mihičji mina,

Nañganéy gi edamuga mihicnjigémmac. <sup>2</sup> Ic embac genjaoc minec imi moczoŋ yanda kekec hémbénaŋa énécmimac niŋac baec séc ic embac moczoŋ galenjé énécmimiawac qac buŋa imi minec. <sup>3</sup> Anutu héla momacguc gi ɜéma guac mélimimia Yesu Kristo ninjéréc mimia iminéy kekec hémbénaŋa wanžac. <sup>4</sup> Ni ai memaŋac ɜé nénnec imi bec metecgédacma baeciguc gi edamuga mihicnjigénzua. <sup>5</sup> Maŋgoc, baec kuruŋueŋ ménda hicnjiyecnec giguc edamuna késakeri imi degucmi kicgaiguc némma edamuna mihicŋi nénna.

*Yesunéy tohotoho ichéra ionac niŋ welerec.*

<sup>6</sup> Baecarunec ic embac nénnec ionaru ni qac buŋaga ɜéau énécmizua. Ieneŋ imi guac buŋa, waŋu ni nénnec. Waŋu ieneŋ guac ackuažécgá imi tohoanžu. <sup>7</sup> Waŋu ieneŋ iwawai moczoŋ gi ni nénnec imi guac murunec hayec imi deguc ninžu. <sup>8</sup> Ackuažécgá nénnec imi énécmidacba késadacžu. Imuac ni guarunec hayi imi hélacnec niŋasarima gen méli nénnec imi ninžéŋgézu. <sup>9</sup> Ni ionac niŋ weleczua, waŋu baec séc ic ionac niŋac qahac, néŋ ic embac nénnec ionac niŋac weleczua. Imi mia yomuac niŋ, ini imi guac buŋa. <sup>10</sup> Ic embac nuaru hezac imi moczoŋ guac. Waŋu ic embac guaru hezac imi moczoŋ nuac. Waŋu ionarunec edamuna hanéŋu mezua. <sup>11</sup> Ni baeciguc nalé komodia méŋ ménda kecmaŋ. Waŋu ieneŋ imuarunec kecgic ni guaru hamaŋ. Maŋgoc Téréya, Nekaŋ momacguc keczic ésécnec ieneŋ momacguc wammu niŋac qacga nénnec iminéy aŋgéŋ tiénécmiwésémaŋ. <sup>12</sup> Ni iniguc kecma guac

qacga nénnec iminéj aŋgéj tiénécmiyi. Waŋu sucgina igucnec méjnénj méj kisikiyon ménda mihičŋigic, néj héna ac héla wammacac niŋ méj kisikiyonja buŋa waŋec inéjnec sac kisikiyon mihičŋiyec. <sup>13</sup> Waŋu degucmi ni guac hazua. Nuac ségiségina iminéj ionac qerinaiguc sécgémac niŋjac ac youmi baec yomuhucgej gézézua. <sup>14</sup> Ni guac ackuažéc imi énécmiwa, ni baec séc ic ionaru ménda toroqe énécmima kecanzua ésécnec ienej acguc ionaru ménda toroqe énécmima kecgic baec séc ic eneŋ hazéc waŋ énécmizu. <sup>15</sup> Baec yomuhuc gejnec énépésiwésémaŋac niŋ ménda welecénzua, néj biria igucnec aŋgéj tiénécmiwésémaŋ niŋjac gézézua. <sup>16</sup> Ni baec yomuac buŋa qahac ésécnec ieneŋ baec yomuac buŋa qahac. <sup>17</sup> Guac ackuažécga iminéj ac héla wanžac. Ac héla iminéj météré énécmima. <sup>18</sup> Geŋ ni baec ic sucginaiguc méli nénnec ésécnec neŋ i baec ic sucginaiguc méli énécmizua. <sup>19</sup> Ac hélanéj météré énécmimacac niŋ ionac niŋ wamma ni nena météré amuzua.

### *Yesunéj ninzéŋ ninzéŋ ic ionac niŋjac welerec.*

<sup>20</sup> Ni ionac niŋjac sac ménda welecžua, néj ackuažéc énézégič nimma ninzéŋgé némmu ionac niŋjac momacnec welecénzua. <sup>21</sup> Maŋgoc gi nuac qerinaiguc kecna ni guac qerigaiguc keczua imuhucyanec ieneŋ momacguc wamma nekaŋ qeriniraiguc kecgic baec séc ic ieneŋ gi ni méli nénnec imi ninzéŋgému. <sup>22</sup> Niri momac keczic imuhucyanec ini momacguc wammu niŋjac ni edamuna nénnec imi ionac énécmizua. <sup>23</sup> Ieneŋ momacguc téŋgéj wamma

kecmu niňac nej ionac qeriginaiguc kecba gej nuac qerinaiguc kecna. Imuhuc wanžic baec séc ic embac ienej gej ni méli nénna hayi imi zéma nuac goina héinéjanžaj ésécnec ionac goigina héis énécmianžaj imi héjtecgicmu.

**24** Maňgoc, ic embac gej nénneč ienej ni dimucgej kecmanj imuhucgej niguc momacnec kecmuac niň wanžua. Imuhucgej baec kurumenj ménda heyunec nuac siň niňanžaj imuac niň edamuna mihični nénneč imi momacnec hémmu.

**25** Maňgoc, nuac solanja miňina, baec séc ic embac ienej ménda ningénzu. Wanju nej gi ningém̄ba tohotoho ichécna ienej gej ni méli nénneč imi ninžu. **26** Nej guac qac buňaga measari énécmiwa ningéñzu. Ai imi memaňac toroqema mewa guac siňga nuac muru hezac iminéj ionac muru hemac. Wanju ni acguc ionac qeriginaiguc momacnec kecmanj.

## 18

### *Oliwa aiiguc Yesu késagic.*

**1** Zéweleru tecgéyu tohotoho ichéra iniguc baec imi waima Kidoron doku qericma keňgic. Néwécgera imuaru oliwa ai heyu Yesunéj tohotoho ichéra iniguc imuac qeriaiguc kerenjic.

**2** Yesunéj ai imuhucgej tohotoho ichéra iniguc tocgéangic imuac niň Yuda Isikarioto Yesu andé qemiyec inéj ai imi niňec. **3** Imuac hofac oo ic kiwahécgina zéma Farisaio ic ienej ai ichéra tosara méli énécmigic Yudanéj ai ichéra imi zéma yaré ic tuň onagicma ionac héná meénécmiuy ienenj kifa zéma lambe zéma yaréac

iwawai késama imuaru hagic. <sup>4</sup> Yesunéj iwawai hicnjimimac imi bec moczoj nindacma ionaru kemma qesiénécmiyec; Ini mérac hocžu? <sup>5</sup> Ilenen melemma zégic; Yesu Nazaretenec iwac. Yesunéj melemma zéyec; Ni imi mia. Waňu andé qege ic Yuda Iskarioto i acguc iniguc momacnec naňgic. <sup>6</sup> Waňu Yesunéj, Ni imi mia, zéyu ienej andé andé kemma baeciguc mama unuyec. <sup>7</sup> Yesunéj muňguc qesiénécmiyec; Ini mérac hocžu? Zéyu zégic; Yesu Nazaretenec iwac. <sup>8</sup> Yesunéj melemma énézéyec; Ni imi mia zéma bec énézézua. Imuac ini ni hocnénzuiguc ic tosara youmi waigic kemmu. <sup>9</sup> Imi mia, Gi nénnec imuacnec méj ménda méwétécgéwa sohozac, zéyec ac imi héla wammamac niňac imuhuc zéyec. <sup>10</sup> Simon Petero souyagucnén sou imi héréma hofac oo ic enejawac ai merac méj qema gezawa héiyaiguc heriru mayec. (Ic iwac qara imi Malko.) <sup>11</sup> Yesunéj Petero ézéyec; Souga usuyaiguc tina. Sokoc Maňgocnén néjec imi ni ménda nemaňac zé ninžaň?

### *Yesu wagicma Anasi iwac keňgic.*

<sup>12</sup> Yaré ic tuň onac tashécgina zéma ionac galençgina zéma Yuda ic ionac ai ic ienej Yesu késama dérécgégic. <sup>13</sup> Dérécgéma wagicma walac Hanasi iwaru keňgic. Waňu Anasi imi Kayafa yawsuň imuhucgeň hofac oo ic enejagina kerec iwac yéfěya. <sup>14</sup> Kayafa iminéj mia becnec yomuhuc zéma Yuda ic zémindiňi énécmiyec; Ic momacgucnén ic embac sasala onac niň humumac iminéj hia wambacnec.

*Peteronéŋ Yesu qaecgé miyec.*

<sup>15</sup> Simon Petero zéma Yesuac tohotoho icya mén̄ Yesu méndaroc. Tohotoho ic mén̄ imi hofac oo ic enejanéŋ nimmiaj̄ec imuac niŋ̄ kemma moczoŋ̄ Yesuguc iwac sombenjiguc eŋ̄oc. <sup>16</sup> Waŋu Peteronéŋ demiŋ̄ séŋ̄anjeŋ̄ nagu kuayaiguc naŋ̄ec. Naŋ̄u duŋ̄a ai merac mén̄ hofac oo ic enejanéŋ nimmiyec inéŋ̄ kemma awiawi embac mén̄ naguiguc naŋ̄ec imi ézéma Petero wagiru demiŋ̄ qeriaiguc éréyoc. <sup>17</sup> Awiawi embac naguiguc naŋ̄ec iminéŋ̄ Petero qesima zéyec; Gi ic imuac tohotoho icya mén̄ me qahac? Zéyu Peteronéŋ zéyec; Ni qahac. <sup>18</sup> Ama saŋ̄en̄ qeyu weleŋ̄ qeqe ic tosara zéma ai ic ieneŋ̄ geric higic zeyu lelecgéma zonemma naŋ̄gic Petero i acguc iniguc momacnec geric zonemma naŋ̄ec.

*Hofa oo ic enejanéŋ̄ hénia  
nimmaŋ̄ zé Yesu qesimiyeč.*

<sup>19</sup> Hofac oo ic enejanéŋ̄ iwac tohotoho ichéra ionac zéma ac ku énécmiyec imuac Yesu qesiyeč. <sup>20</sup> Yesunéŋ̄ yomuhuc melemma zéyec; Ni baec séc ic onac winiŋ̄u énézéanji. Ni nalé séc azoazoro amaiguc me ocmuŋ̄ téreyaiiguc zéwa Yuda ic acguc moczoŋ̄ haŋ̄gic. Ni sasaŋ̄giaiguc ac mén̄ ménda zéyi. <sup>21</sup> Imuac némac niŋ̄ac qesinén̄zaŋ̄? Ic embac gezac qema niŋ̄an̄gic imi onac muru acna qesién̄cmına. Némac ac zéanji imi ieneŋ̄ ninžu. <sup>22</sup> Ac imuhuc zéyu ai ic mén̄ hosuraiguc naŋ̄ec iminéŋ̄ méra tawéyanéŋ̄ otoma zéyec; Héna imuhuc mia hofac oo ic enejə ara melemma zézaŋ̄? <sup>23</sup> Waŋu Yesunéŋ̄ zéyec; Ac mén̄ képésiraguc zézuaiiguc képésira imuac zéauna. Waŋu ni ac

héla zézuraiguc némac niŋac nuzaŋ? <sup>24</sup> Imuac Hanasinéŋ Yesu qatéma hésayaguc méliyu hofac oo ic eŋeŋja Kayafa iwac muru keŋgic.

*Peteronéŋ muŋguc muŋguc Yesu qaecgé miyec.*

<sup>25</sup> Simon Peteronéŋ gericiguc zonemma naŋu tosaranéŋ qesima zégic; Gi acguc ic imuac tohotoho ic méŋ me qahac? Waŋu Peteronéŋ Ni qahac zéma héla qaecgéyec. <sup>26</sup> Waŋu hofac oo ic eŋeŋjawac ai merac mérj, Petero gezawa herirec iwac sac tasia méŋnén̄ Petero yomuhuc zéyec; Gi eri aiiguc i guc keric ni ménda iricžua me? <sup>27</sup> Waŋu Petero muŋguc, Qahac! zéma héla qaecgéyu nalé sosola ménda waŋu kuruc qarec.

*Yesu Pilato wésiaiguc naŋec.*

<sup>28</sup> Ama gianqiaŋac Yesu wagicma Kayafawac ama kewuya imuac demiŋ qeriaiguc kereŋgic. Waŋu Yuda ic ieneŋ ménda mežapi qeamuma nagu sacyaguc ogicma keŋgic imuac kendoŋ nene téréya imi efima newiŋ zéma baec galeŋac ai amaiguc ménda enjic. <sup>29</sup> Imuhuc waŋgic Pilatonéŋ yacma séŋgaŋen̄ ic embac ionac muru hingacma qesiénécmiyec; Ic youmi némac hénia niŋac késama hazu? <sup>30</sup> Zéyu zégic, I biria ménda wambacnec imi guaru ménda wagicma hawiŋnec. <sup>31</sup> Zégic Pilatonéŋ énézéyec; Eŋaoc wagicma kemma eŋaŋ hénia aciguc gésimigic. Zéyu Yuda ic ieneŋ zégic; Nini ic méŋ qehumuwiŋac kuc buŋa ménda késa kecziŋ. <sup>32</sup> Haka imuhucya imi Yesunéŋ eŋeyaoc dimuhuc humumac imuac ara zéyec imi héla wammac niŋac hicŋiyec. <sup>33</sup> Pilatonéŋ muŋguc baec galeŋac

ama kewuya imuac qeriaiguc emma Yesu qaru eju qesimiyec; Gi Yuda ic ionac ic kewu me? <sup>34</sup> Wañu Yesunéñ duña qesimiyec; Qesiqesi imi geñgacarunec me méñnéñ nuac niñac gézeú? <sup>35</sup> Zéyu Pilatonéñ melemma zéyec; Ni Yuda ic me? Guagicma nuac muru hazu imi geñga hénaoríñ hécgá zéma hofac oo ic kiwahécga imi eneñ. Gi némac haka wañnec? <sup>36</sup> Wañu Yesunéñ yomuhuc zéyec; Nuac héñgaleñ ama areña yandana imi baec yomuacnec qahac. Nuac héñgaleñ ama areña yanda imi yomuacnec wambacnec imi nuac weleñ qeqe hécnanéñ añgén tinémma yaré qegic Yuda ic ieneñ ménda népésiwunec. Warju deguc nuac héñgaleñ ama areña yanda imi baec yomuacnec qahac. <sup>37</sup> Imuhuc wañu gi ic kewu qahac me? Imuhuc zéma Pilatonéñ qesimiyu Yesunéñ zéyec; Gi nuac niñac Ic Kewu zézañ imi hélacnec. Ni imuac niñac baec yomuaru hicñiyi. Ac hélawac héipuc wammañ zéma mayi. Imuac ic méñ ac hélawac buña keczaciguc imi nuac ewana nimmac. <sup>38</sup> Zéyu Pilatonéñ qesiyyec; Ac héla imi némac? Imuhuc qesimaguc munjuc séñganjeñ Yuda ic ionac muru hingacma yomuhuc énészéyec; Iwaru képésic méñ ménda mihicñizua. <sup>39</sup> Naguc sacyaguc ogicma keñgic imuac kendonj séc hésa ic momacguc hulac énécmiañi imi onac hakagina. Imuac Yuda ic onac ic kewu imi hulacmiwa hamac niñac wanžu me qahac? <sup>40</sup> Zéyu munjuc qacma zégic; Qahac! Ic ími qahac! Barabawac wanžin! Wañu Baraba imi mia kaižiliweñ ic zéma kowu nene.

# 19

*Pilatonéŋ Yesu iciguc qemuac zétecgéyec.*

<sup>1</sup> Waňu Pilatonéŋ Yesu wagicma hihilocnéŋ qeyec. <sup>2</sup> Waňu yaré ic ieneŋ hésa waiyagucnéŋ ic kewuac opoc méŋ mižima orucyaiguc héimima yaréac maleku qouc qoucgia héimigic. <sup>3</sup> Héimigic tecgéyu wésiaiguc hama zégic; Ohec wahec, Yuda ic onac ic kewu. Imuhuc zéma méra tawéginanéŋ otogic. <sup>4</sup> Waňu Pilatonéŋ méŋgucnec séŋgaŋgeŋ hiŋgacma zéyec; Ninžu, ni képésira méŋ ménda mihicnjizua imi nimmu niŋac ic imi onac muru wagicma mazua. <sup>5</sup> Yesu maleku qouc qoucgia zéma opoc waiyaguc mama naňu Pilatonéŋ énézéyec; Héŋgic, ic youmi. <sup>6</sup> Zéyu hofac oo ic kiwahécgina zéma ai ic ieneŋ i hémma qacma, Ic héŋgeŋa wéndaraiguc qena! Ic héŋgeŋa wéndaraiguc qena! zégic. Zégic Pilatonéŋ zéyec; Ni képésicya méŋ ménda mihicnjizua imuac eňaoc wagicma kemma ic héŋgeŋa wéndaraiguc qegic. <sup>7</sup> Waňu Yuda ic ieneŋ melemma zégic; Nonac muru héna ac he nénécmizac. Inéŋ, Ni Anutuac Naňa zéyec imuac niŋ héna acnina tohoma wammini i humucac buňa wanžac.

<sup>8</sup> Pilatonéŋ ac imi nimma zénéja muŋguc yanda hiriyec. <sup>9</sup> Pilatonéŋ muŋguc baec galeŋjac ama kewuya imuac qeriaiguc emma ézéyec; Gi dimuacnec? Zéyu Yesu ac kitixa méŋ ménda zéyec. <sup>10</sup> Waňu Pilatonéŋ muŋguc qesimiyeč; Gi nuac ac bakia ménda melembésémaŋ? Ni hulacgémmaŋ zé hia hulacgémmaŋ waňu Ic héŋgeŋa wéndaraiguc gumaŋ zé hia gumaŋac séc kuc buňana imi henénžac imi gi ménda niŋasarizaŋ?

**11** 3éyu Yesunéj melemma 3éyec; Ounec ménda géjuiguc kuc buñaganéj ménda nogicmac. Imuac niñj ic méj népésima guac muru haiyec iwac képésicya imi guac képésicga ogicma kunej yanda wanzac. **12** Ac imi 3éyu nimma Pilatonéj Yesu dimuhuc hulacmiyu kemmac imuac hénaya horec. Wañu Yuda ic ienej yomuhuc 3éma qacmanec nañgic; Gi ic imi waina mama hamaciguc gi Kaisawac alaya qahac. Méjnéj méj eneya niñac Ni ic kewu 3émac imi Kaisawac hažécyä wammac.

**13** Pilatonéj ac imi nimma Yesu wagiru sombej hocnéj haigic hoturuyec imuhucgej hiñgacma gésigési tataciguc tarec. Séñgägej sombej imuac qara imi Hebiraio aciguc Gabata. **14** Orañ imi nagu sacyaguc ogicma keñgic imuac kendon wammac, deguc imi imuac 3érénqérénj naléya, wañu kaiwe kiwa bec gumpiti wañu Pilatonéj Yuda ic yomuhuc énázéyec; Héñgic, onac ic kewu. **15** 3éyu qacgic; Wagicma kenna, wagicma kenna. Ic héñgeja wéndaraiguc qena. 3égic Pilatonéj qesiénécmiyec; Ni ic kewugina ic héñgeja wéndaraiguc qemaj? 3éyu hofac oo ic kiwahécgina ienej 3égic; Ic kewunina imi Kaisa, méj ménda keczac. **16** Tetecgiaiguc Pilatonéj ic héñgeja wéndaraiguc qemu niñac oporec.

### *Yesu ic héñgeja wéndaraiguc qegic.*

Oporu yaré ic enej Yesu wagicgic. **17** Yesunéj eñeyaoic ic héñgeja wéndara huama baec boñja méj qara Orucsic (Hebiraio aciguc Golgota.) imuhucgej keñec. **18** Imuhucgej Yesu ic héñgeja

wéndaraiguc qegic. Wañu i guc ic éréhéc momac nec uruma néwéc néwéc hai érécmigic nañic Yesu imi sucgiraiguc nañec. <sup>19</sup> Pilatonéŋ kiwi méŋ oma ic héŋgeŋa wéndara qahaiguc qeyu heyec. Wañu yomuhuc ooyawac heyu olonjic; Yesu Nazaretenec, Yuda ic onac ic kewu. <sup>20</sup> Baec Yesu qegic nañec imi ama areňa yanda hosuraiguc heyec imuac ninj Yuda ic sasalanéŋ kiwi imi olonjic. Wañu kiwi imi Hebiraio ac zéma Latin ac zéma Girik aciguc ogic heyec. <sup>21</sup> Wañu Yuda ic ionac hofac oo ic kiwahécgina ieneŋ hama Pilato qetalimima zégic; Yuda ic ionac ic kewu imuhuc ménda oma, Ic yomi zézacnéŋ; Ni Yuda ic onac ic kewu, imuhuc owéséna. <sup>22</sup> Zégic Pilatonéŋ melemma zéyec; Némac ac ozua imi neŋ imuhuc ozua.

<sup>23</sup> Yaré ic eneŋ Yesu ic héŋgeŋa wéndaraiguc qegic nañu malekuya mema méndéŋgic kembonj qahac wañu sécgina momac momac késagic. Maleku qeria méŋ heyec imi toroya qahac. Ounec hénima héigic emu hingacma tecgéyu usuya momacguc wañec. <sup>24</sup> Imuac ninj ieneŋ eŋaoc yomuhuc eminiŋgic; Yomi ménda mužuracgéni taru mérac wammaç imi sumbic néma hénni. Haka youmi kiwi téréyaiguc ac yomuhuc ogic hezac imi héla wammaçac ninj hicŋiyec; Ieneŋ malekuna sucginaiguc méndémma késagic. Wañu nuac malekuna késawiŋ zéma sumbic négic. Yaré ic ieneŋ waŋgic imi, imi mia. <sup>25</sup> Wañu Yesuac ic héŋgeŋa wéndara hosuraiguc neŋgocya zéma neŋgoc komocya zéma Klopawac iniŋa Maria zéma Makdala Maria eneŋ nañgic. <sup>26</sup> Yesunéŋ neŋgocya zéma tohotoho icya méŋ siŋ nimmiaŋec

imi hosuraiguc nañic iricma eñeya neñgocya ézéyec; Embac hénna guac nañga imi. <sup>27</sup> Wañu iwac tohotoho icya ézéyec; Hénna, guac neñgocga imi. (Nalé imuhuc geñ nec tohotoho icya iminéñ Yesuac neñgocya wagicma iwac amaiguc kemma keroc.)

### *Yesu humuyec.*

<sup>28</sup> Imuhuc zéma Yesunéñ iwawai moczoñ sécgédarec imi nimma kiwi téreyraiguc ac hezac imi héla wammac niñac, Owuruñna qançgararan qezac, zéyec. <sup>29</sup> Wañu imuaru kiruñ méñ wain howuragucnáñ kuaya qeyu tarec. Taru ieneñ konduñ kagalíc qunduñgémá zoroc susuriaiguc koroma Yesuac kuayaiguc nañgégic eñec. <sup>30</sup> Yesu imi nema yomuhuc zéyec; Tecgézac. Imuhuc zéyuguc orucya sicgémá mayu uñaya waimiyec.

<sup>31</sup> Ai meme imi Sabata imuac mambéc naléya, wañu orañ imi Sabata kendoñ yandayaguc, imuac niñac qamoc imi ic héñgeña wéndaraiguc imuhuc ménda nammu niñac Yuda ic ieneñ Pilato yomuhuc qesimigic; Hénagina sira kuma qamocgina metecgégic mamu. <sup>32</sup> Wañu yaré ic ieneñ hama ic éréhéc Yesuguc momacnec urugic nañoc walac méñac hénaya sira kumaguc andiaiguc méñac imuhucyanec kugic. <sup>33</sup> Yesuac hama héñgic inéñ bec humuyu hénaya sira ménda kugic. <sup>34</sup> Wañu yaré ic méñnéñ luacyanéñ iwac maréña nézéñgéyu nalé imuárunc sacya zéma dokuya mayec. <sup>35</sup> Méñ kiwanéñ imi héñec inéñ héipucya wamma zézac. Wañu iwac ac imi hélaçnec. Wañu ac héla zézac imi eñeyaoç ninzac. Imi mia ini momacnec

ninzéngému niŋac héipucya wanžac. <sup>36</sup> Imi mia kiwi téreyraiguc ac yomuhuc ogic hezac imi héla wammac niŋac hicŋiyec; Sira méŋ ménda kugic zéngémac. <sup>37</sup> Waŋu kiwi téreyá mén imi yomuhuc ogic hezac; Ieneŋ i nézéngégic iwac kicgina hima hémmu.

### *Yesu téngégic.*

<sup>38</sup> Yesuac tohotoho ic méŋ Yosefe Arimataia ama areŋ yanda igucnec imi Yuda ic ionac bawa yandiyu saŋjima ninzéngéyec. Inéŋ Yesuac qamora memac niŋac Pilato qesiyu Pilatonéŋ oaec zémiyu kemma Yesuac qamora mema keŋec. <sup>39</sup> Waŋu becnec siŋjyaiguc Yesuac muru hayec Nikodemo i acguc haléc mér zéma aloe imi 30 kiloac séc mutulaŋgéma lelecgéma mema hayec. <sup>40</sup> Waŋu Yesuac qamora mema Yuda ic ieneŋ qamoc téŋgéaŋgic imuac haka méndacma haléc hémeňaguc imi héima héima malekunéŋ osoyoc. <sup>41</sup> Waŋu Yesu qegic imuaru kisi méŋ heyec. Waŋu imuac qeriaiguc baŋec méŋ qelia ésé oraragic heyec. Imuhucgeŋ qamoc méŋ ménda haigcneč heyec. <sup>42</sup> Waŋu Yuda ic onac Sabatawac zéréŋqéréŋ naléya imuac niŋ baŋec hosuru heyec imuhucgeŋ Yesuac qamora haiyoc.

## 20

### *Yesu humuc igucnec yarec.*

<sup>1</sup> Sonda siŋjunec ama ewiawac Maria Makdala inéŋ kic suan̄ baŋeciguc kemma héju hoc yanda imi kuaya igucnec qililiŋgégic aŋgémá naŋec. <sup>2</sup> Waŋu Simon Petero zéma tohotoho icyá méŋ Yesunéŋ siŋ nimmiaŋec iorac muru

usuñ nec hama yomuhuc érézéyec; Miñ Kewuac qamocya imi kic suan igucnec mema keñgic. Wañu dimucgeñ haizu imi ménda ninziñ. <sup>3</sup> Zéyu Petero zéma tohotoho ic méj ekaocnec yacma kic suan baneciguc keñoc. <sup>4</sup> Wañu ekawu usuñ nec kenic tohotoho ic méj imi Petero ogicma fodac kemma bec walac eri kicsuan baneciguc kendarec. <sup>5</sup> Kemma sicgéma qeria héju lineñ maleku heyu héjec wañu qeriaiguc ménda kereñec. <sup>6</sup> Simon Peteronéj méndacma hama banec qeriaiguc kemma héju malekunec heyec. <sup>7</sup> Wañu kereñ orucya osogic imi momacnec kuma lakec haigic maleku qara lineñ imiguc ekac ekac heyoc. <sup>8</sup> Wañu tohotoho ic méj kic suaniguc walac hayec iminéj degucguc keremma hémma ara ninzéngéyec. <sup>9</sup> (Wañu kiwi téreyaiiguc humuc igucnec qelima yacmac imuhuc ogic hezac imi ménda niñasariyocnec.) <sup>10</sup> Wañu muñguc liliñgéma amagiraiguc keñoc.

### *Maria Makdala inéj Yesu mihicñiyec.*

<sup>11</sup> Wañu Maria kic suan banec kuayaiguc siacmanec nañec. Namma siacma kiwa hiyu ou banec qeriaiguc ejec. <sup>12</sup> Hima héju kua meme uña éréhéc malekugira lalac lalacnec qamoc heyec imuaru méjnénj héniaiguc méjnénj orucyaiguc taroc. <sup>13</sup> Wañu qesimiyoc; Embac némac niñac siaczan? Qesiyyic zéyec; Ienej Miñ Kewuna mema keñgic. Wañu dimucgeñ haizu imi ménda ninzua. <sup>14</sup> Imuhuc zéma liliñgéma héju Yesu imuhucgeñ nañec. Wañu embac inéj i imi Yesu imi ménda héjtegirec. <sup>15</sup> Wañu Yesunéj yomuhuc qesimiyec; Embac némac niñ

siaczaŋ? Gi mérac hoc keczaŋ? Waŋu embac inéj niŋu ai miŋina ésécnec waŋu qesimiyec; Ic kuneŋ\* geŋ iwac qamora mema kenzaŋiguc i dimucgeŋ haizaŋ imi nézéna kemma mewa.

**16** 3éyu Yesunéŋ zéyec; Maria. 3éyu nimma muŋguc liliŋgémá Hebiraio aciguc Raboni! zéyec. (Neŋaŋ aciguc kiwi ic.) **17** Waŋu Yesunéŋ zéyec; Ménda nosina ni Maŋgocnawac muru ménda enzuanec. Dac munahécna ionac muru kemma yomuhuc énézéna; Maŋgocna, onac Maŋgocgina momacnec, Anutuna, onac Anutugina momacnec wawaŋa iwac muru emmaŋ. **18** 3éyu Maria Makdala inéj ac suruc imi mema tohotoho ichéra ionac muru keŋjec. Kemma ni hélaŋnec Miŋ Kewu hénzua Miŋ Kewunéŋ yomuhuc nézézac zéma ac suruc waŋ énécmiyec.

*Yesunéŋ tohotoho ichéra ionac muru hicŋi énécmiyec.*

**19** Sonda maria kaiwe hingaru tohotoho ichéra Yuda ic ionac niŋac bacgina yandiyu nagu héima tacgic Yesu wininima sucginaiguc namma zéyec; Luaenéŋ iniguc heyu. **20** Ac imuŋhuc zéma mériä zéma maréŋa imi énézéyu héŋgic. Tohotoho ichéra ieneŋ Miŋ Kewugina héŋtegicma ségiségi yanda waŋgic. **21** Waŋu Yesu muŋguc énézéma zéyec; Luaenéŋ iniguc heyu. Maŋgocnéŋ ni méli néŋzac ésécnec neŋ ini méli énécmizua. **22** Ac imuŋhuc zémaguc kua wéséséya ionaru hihima énézéyec; Uŋa Téréya megil. **23** Ini méŋac méŋ kápésicgina wai énécmizuiguc kápésicgina

---

\* **20:15:** Girik aciguc; Miŋ kewu.

imi qahac wanzac. Ini képésicgina ménda wai énécmizuiguc képésicgina imi hezac.

*Yesunéj Tomawac muru hicnjimiyec.*

<sup>24</sup> Yesuac tohotoho ichéra 12 sucgina igunc nec ménq qara Toma (Didimo† zémianjic) iminéj Yesu hayec nalé imuaru iniguc ménda tarec. <sup>25</sup> Tohotoho ichéra tosaranéj, Nini Miñ Kewu hénzij, zéma ézégic Tomanéj yomuhuc zéyec; Meríaiguc birij lépécyá imi ménda hémma mérana merawanéj birij hingarec imi ménda osima mérananéj iwac maréjaiguc ménda osin-immanjiguc imi ni ménda ninzéngémañ. <sup>26</sup> Ai meme 8 tecgéyu Yesuac tohotoho ichéra muñguc ama imuac qeriaiguc tacgic nalé imurucgen Tomanéj i iniguc momacnec tacgic. Nagu imi héima wété sulugic heyec, wañu Yesunéj haréma sucginaiguc namma zéyec; Luaenéj iniguc heyu. <sup>27</sup> Imuhuc zéma Tomawac niñ zéyec; Méragawac merawanéj yomuhucgen suluma mérana osima hémma maréjnaiguc méraga haina hingaru osima niñna. Wañu ewa éréhéc ménda wamma ninzéngéna. <sup>28</sup> Tomanéj melemma zéyec; Nuac Miñ Kewuna zéma nuac Anutuna! <sup>29</sup> Zéyu Yesunéj ézéyec; Gi kicganéj némmaguc ninzéngé néñzañ? Wañu méjnéj ménq ménda némmanc ninzéngé némmu imi eneñ ségiségi ginaguc wammac.

<sup>30</sup> Yesunéj tohotoho ichéra ionac kicginaiguc asé kiwi icnéj ménda memeya sasala ménq acguc meyec, néj imi moczoñ kiwi yomuac qeriaiguc

---

† **20:24:** Didimo imi; Neñzañ aciguc Héi séwi séwi.

ménda odacba hezac. <sup>31</sup> Ini Yesu imi Kristo Anutuac Naŋa keczac imi ninzéŋgémá iwac qaraiguc kekec késa kecmuac niŋ kiwi youmi ozua.

## 21

*Tohotoho ichéra ieneŋ Yesuac ara tohoma konduŋ lambéc sasala hérégic.*

<sup>1</sup> Imuac andiaiguc Yesunéŋ munjuc Tiberia kondunjiguc tohotoho ichéra ionac muru wininiyec. Haka imi yomuhuc hicŋiyec; <sup>2</sup> Simon Petero zéma Toma (Didimo\* zémianjic) zéma Natanael Galilaia baec Kana imuacnec zéma Žebedaio naŋhéréra zéma Yesuac tohotoho ic éréhéc méŋ iereŋ momacnec kecgic. <sup>3</sup> Waŋu Simon Peteronéŋ énézéyec; Ni konduŋ lambéc késamaŋ zé kondunjiguc kemmaŋ. Zéyu ieneŋ Nini imuhucyanec giguc kembinj zégič. Waŋu hingacma kemma zéiciguc emma keŋgič. Waŋu siŋ imuaru iwawai méŋ ménda késagic. <sup>4</sup> Kaiwe kiwa deniŋ deniŋ éréyu Yesu doku giŋgiŋa sakasaciguc naŋec. Waŋu tohotoho ichéra ieneŋ Yesu naŋec imi ménda héŋtegicgic. <sup>5</sup> Waŋu Yesunéŋ énézéyec; Merachécna, konduŋ lambéc méŋ késazu me qahac? Zéyu, Qahac, zégič. <sup>6</sup> Waŋu énézéma zéyeč; Ufícgina héiginaigucgenj gilima tosara késamu. Zéyu imuac séc waŋgič konduŋ lambéc sasala kuaya qeyec. Imuac niŋac héremuac séc qahac waŋec. <sup>7</sup> Waŋu tohotoho ic méŋ Yesunéŋ siŋ nimmianjec iminéŋ Petero ézéyec; Imi Miŋ Kewu! Waŋu Simon Peteronéŋ, Imi Miŋ Kewu zéyeč imi nimma malekuya

---

\* **21:2:** Didimo imi; Neŋaŋ aciguc Héi séwi séwi.

ménda héima kerec imuac niŋac malekuya focdac kembanjaiguc zikima kondunjiguc luma hinjarec. <sup>8</sup> Kondun giŋgiŋa igucnec kemma naŋgic baec igucnec 100 mita imuac séha ménda waŋec. Imuac niŋac tohotoho ichéra tosara ieneŋ zéiciguc uſic kondun lambéc kuaya qeqeyaguc imi héréma hagic. <sup>9</sup> Baeciguc éréma hénjic geric zema naŋu imuac qahaiguc kondun lambéc tosara zéma saméŋ tosara tarec. <sup>10</sup> Waŋu Yesunéŋ énézéyec; Kondun lambéc degucmi késazu imi tosara mema hagic. <sup>11</sup> Imuhuc zéyu Simon Peteronéŋ zéic qahaiguc emma uſic héréma sén̄gaŋgeŋiguc haiyec. Waŋu kondun yaŋ kuneŋ kuneŋ kuaya qegic qétéya 153 imuac séc waŋec. Kondun yaŋ sasala imuhucyanec, néŋ uſic imi ménda tegirec. <sup>12</sup> Waŋu Yesu unuruma zéyec; Hama nene negic. Waŋu ieneŋ ic imi Miŋ Kewugina imi nindacgic imuac niŋ méŋnénéŋ méŋ, Gi méré? zéma ménda qesimiye. <sup>13</sup> Waŋu Yesu hama saméŋ mema énécmima lambéc imuhucnec énécmiyec. <sup>14</sup> Yesunéŋ humuc igucnec yacma tohotoho ichéra winini énécmiyu yomi bec hatac haréwéc waŋec.

### *Yesunéŋ Petero ai buŋa qemiyec.*

<sup>15</sup> Nene nedacgic Yesunéŋ Simon Petero qesimiye; Simon Petero, Yohaneac naŋa, gi iwawai youmi onogicma nuac siŋna niŋanžaŋ? Zéyu Simon Peteronéŋ melella zéyec; O, Miŋ Kewu, neŋ guac siŋa niŋanžua imi gi ninžaŋ. Zéyu Yesunéŋ zéyec; Nuac rama komoc komoc hécná imi gumu énécmiwésémaŋ. <sup>16</sup> Waŋu Yesunéŋ muŋguc ézéyec; Simon Yohaneac naŋa, gi nuac

siŋna niŋanžaŋ? Zéyu inéj melemma zéyec; O, Miŋ Kewu ni guac siŋga niŋanžua imi gi ninžaŋ. Zéyu Yesunéj ézéyec; Nuac rama imi galenǵé énécmiwésémaŋ. <sup>17</sup> Waŋu hatac haréwéc muŋguc qesimiyeč; Simon, Yohaneac naŋa, gi nuac siŋna niŋanžaŋ? Waŋu, Gi nuac siŋna niŋanžaŋ, zéma hatac haréwéc qesimiyu Peteronéj niŋ yewéríma zéyec; Miŋ Kewu gi iwawai moczoŋ nindaczaŋ ni guac siŋga niŋanžua imi gi ninžaŋ. Zéyu Yesunéj zéyec; Nuac rama imi gumu énécmiwésémaŋ. <sup>18</sup> Ni hélacnec téŋgén gézéwa, gi sac qeli kecneciguc genǵacnec rikuŋga ʒikima siŋga tohoma keŋha waŋaŋnec. Waŋu ic yanda wambésémaŋ imuaru imi gi méraga suluna ic méŋnéj rikuŋganéj kembaŋgaguc ʒikima baec méŋjac ménda kemmaŋ zé ninžaŋ imuaru guagicma kemmač. <sup>19</sup> Ac imi zéyec imi Peteronéj dimuhuc humuma Anutu mepésimimac imuac séciguc héima zéyec. Imuhuc zémaguc, Ni méndacnénna zéyec.

<sup>20</sup> Waŋu Peteronéj liliŋgéma andiaiguc héju merac méŋ Yesunéj siŋ nimmianjec iminéj méndac érécmima hayec. Inéj siŋya méŋiguc nene nema tacgic imuaru Yesuac tétecyaiiguc lapiŋgéma héima tacma, Miŋ Kewu mérénéj andé gumac? zéyec imi mia. <sup>21</sup> Peteronéj ic imi hémma Yesu qesiyeč; Miŋ Kewu, ic yominéj dimuhuc wammac? <sup>22</sup> Yesunéj ézéyec; Liliŋgéma hamaj nalé sura imuac séc kecmac niŋ wambinec imi guac ai wammac me? Genj imi, méndac nénnna! <sup>23</sup> Waŋu suruc iminéj dac muna hécnina ionac gezacginaiguc hiŋgacdaru

yomuhuc zésaigic; Merac youmi ménda humumac. Wañu Yesunéŋ Inéŋ ménda humumac imuhuc ménda zéyec, néŋ liliŋgéma hamaŋ nalé sura imuac séc kecmac niŋ wambinec imi guac ai wammac me? imuhuc zéyec.

**24** Yesuac tohotoho icyá iminéŋ mia iwawai yomuac héipuya wamma kiwi yomi oyec. Wañu héipucya wamma zéyec imi hélacnec wanžac imi nini ninžin.

**25** Wañu Yesu haka tosara méŋ sasala yanda wañec. Imi moczoŋ owacnec baec kurumeŋiguc kiwi imi moczoŋ hia ménda haihaiyawac séc wambacnec.

**SISIPAC AC QELIA**  
**The New Testament and Psalms in the Kube Language**  
**of Papua New Guinea**  
**Buk Song na Nupela Testamen long tokples Kube long**  
**Niugini**

copyright © 2012 Global Bible Translators

Language: Mongi (Kube)

Translation by: Global Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-11-23

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 9 Oct 2020

0403b50f-078d-52e2-a203-056e8a430665